

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١

تقرير مدققي الحسابات المستقلين

إلى السادة المساهمين

المجموعة العربية للتأمين ش.م.ب.
ص.ب 26992
المنامة - مملكة البحرين

الرأي

لقد دققنا البيانات المالية الموحدة المرفقة للمجموعة العربية للتأمين (الشركة) والشركات التابعة لها ("المجموعة") والتي تتكون من بيان المركز المالي الموحد كما في 31 ديسمبر 2021، وبيان الربح أو الخسارة الموحد، وبيان الدخل الشامل الموحد، وبيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد، وبيان التدفقات النقدية الموحد للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، والإيضاحات التي تتكون من ملخص السياسات المحاسبية الهامة والمعلومات الإيضاحية الأخرى.

برأينا، أن البيانات المالية الموحدة المرفقة تظهر بصورة عادلة، من جميع الجوانب الجوهرية، المركز المالي الموحد للمجموعة كما في 31 ديسمبر 2021، وأداءها المالي الموحد وتدفقاتها النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، وذلك وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية.

أساس الرأي

لقد قمنا بأعمال التدقيق وفقاً لمعايير التدقيق الدولية. إن مسؤولياتنا وفق هذه المعايير مشروحة بمزيد من التفصيل في قسم "مسؤوليات المدققين عن تدقيق البيانات المالية الموحدة" من تقريرنا هذا. نحن مستقلون عن المجموعة وفقاً لمدونة قواعد السلوك الأخلاقي للمحاسبين المهنيين التابعة لمجلس معايير السلوك الأخلاقي الدولية للمحاسبين (بما في ذلك معايير الاستقلال الدولية)، ووفقاً للمتطلبات الأخلاقية ذات الصلة بتدقيقنا للبيانات المالية الموحدة في مملكة البحرين، وقد استوفينا مسؤولياتنا الأخلاقية الأخرى طبقاً لهذه المتطلبات وللمدونة المذكورة. إننا نعتقد أن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية وملائمة لتوفير أساس للرأي الذي توصلنا إليه.

أمور التدقيق الرئيسية

إن أمور التدقيق الرئيسية هي تلك الأمور التي تعتبر، وفق تقديرنا المهني، الأكثر أهمية في تدقيقنا للبيانات المالية للفترة الحالية. تم اعتبار هذه الأمور في سياق تدقيقنا للبيانات المالية الموحدة ككل، وفي صياغة رأينا المهني بشأنها، ونحن لا نُبدي رأياً منفصلاً بشأن هذه الأمور.

أولاً: مخصصات التأمين الفنية

(راجع استخدام التوقعات والتقديرات في إيضاح 3 (أ) (1)، والسياسات المحاسبية في إيضاح 2، وإيضاح 15 و 16 في البيانات المالية الموحدة).

كيف تم تناول هذا الأمر في عملية التدقيق

شملت إجراءات التدقيق الاستعانة بالأخصائيين الاكتواريين والقيام بما يلي:

- فحص تصميم وكفاءة عمل أنظمة الرقابة الداخلية الرئيسية المتعلقة بعملية احتساب الاحتياطيات للمطالبات المبلغ عنها، والمطالبات المتكبدة غير المبلغ عنها، والأقساط غير المكتسبة؛
- فحص عينة من المطالبات القائمة، واستردادات إعادة التأمين المتعلقة بها، مع التركيز على تلك المطالبات التي لها أثراً جوهرياً على البيانات المالية الموحدة لتقييم ما إذا تم تقدير المطالبات والاستردادات ذات العلاقة على نحو ملائم؛
- بالنسبة لأقسام العمل الرئيسية، تم تقييم واختبار ملائمة الفرضيات الرئيسية لرصد الاحتياطيات، بما في ذلك نسب الخسائر، وتكرار وحجم المطالبات، والتي تم استخدامها في نماذج أعمال التقييم، ومقارنتها مع البيانات التاريخية للمجموعة؛
- كما قمنا بتقييم ما إذا كانت طريقة رصد الاحتياطيات تم بنحو ثابت، وتقييم مبررات التغيرات في الفرضيات. وقد استخدمنا معرفتنا بالقطاع لتقييم الطرق المتبعة في رصد الاحتياطيات وتقدير الخسائر. لقد ركزنا في تدقيقنا على أقسام العمل التي تتطلب إجراء تقديرات هامة؛
- كما أخذنا بالاعتبار ملائمة المعلومات المقدمة للخبراء الاكتواريين الخارجيين المستقلين، المعينون من قبل المجموعة، والأخذ بالاعتبار لنطاق عملهم والنتائج التي توصلوا لها، لتعزيز كفاية تقديرات الإدارة بشأن رصد الاحتياطيات للمطالبات؛
- تقييم إفصاحات المجموعة المتعلقة بمخصصات التأمين الفنية في البيانات المالية الموحدة، وذلك بالرجوع لمتطلبات المعايير المحاسبية ذات العلاقة.

أمر التدقيق الرئيسي

تم التركيز على هذا الأمر للأسباب التالية:

- كما في 31 ديسمبر 2021، يوجد لدى المجموعة مخصصات تأمين فنية جوهريّة تمثل 76.4 % من مجموع المطالبات للمجموعة تتعلق بمخصصات المطالبات القائمة، والمطالبات المتكبدة غير المبلغ عنها حتى تاريخ البيانات المالية، والأقساط غير المكتسبة؛
- تقييم مخصصات التأمين الفنية يتضمن درجة عالية من التقدير والفرضيات والأحكام، وعلى وجه الخصوص تقييم المطالبات الخاصة بأحداث وقعت قبل نهاية السنة المالية والتي لم يتم إبلاغ المجموعة عنها حتى تاريخ البيانات المالية، وتشمل قرارات تقديرية معقدة حول النتائج المستقبلية غير المؤكدة، بما في ذلك وبالمقام الأول التوقيت ومبلغ السداد النهائي بالكامل لمطالبات حاملي الوثائق؛
- استخدام طرق تطور المطالبات الداخلية، ونماذج إكتوارية لدعم عمليات احتساب احتياطيات التأمين الفنية. التعقيدات الموجودة في هذه النماذج قد تزيد من الأخطاء نتيجة للبيانات غير الصحيحة أو غير الكاملة، أو تصميم أو تطبيق النماذج قد يكون غير ملائم. الفرضيات المستخدمة في النماذج الإكتوارية، مثل المطالبات التاريخية، والتي يمكن استخدامها لتقدير نمط المطالبات المستقبلية، والمصروفات، ومعدلات الانقطاع، وما شابه ذلك، تستخدم لتطبيق التقديرات والتوقعات بناءً على تحليل الخبرة، والتوقعات المستقبلية من قبل الإدارة.

ثانياً: تقييم وانخفاض قيمة الاستثمارات المالية

(راجع استخدام التوقعات والتفديرات في إيضاح 3 (ب) (1)، والسياسات المحاسبية في إيضاح 2، وإيضاح 6 في البيانات المالية الموحدة).

كيف تم تناول هذا الأمر في عملية التدقيق	أمر التدقيق الرئيسي
<p>شملت إجراءات التدقيق ما يلي:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● فحص تصميم وكفاءة عمل أنظمة الرقابة الداخلية الرئيسية على عملية تسجيل معاملات الاستثمار المطبقة حالياً، وتقييم محفظة الاستثمارات المدرجة؛ ● مطابقة أسعار تقييم الأسهم المدرجة وأدوات الدين والصناديق المدارة مع الأسعار المنشورة من قبل مصادر مستقلة؛ ● بالنسبة للأوراق المالية غير المدرجة، تقييم ما إذا كانت القيمة الدفترية على أساس أحدث صافي القيمة لأصول هذه الصناديق تعتبر قياس معقول للقيمة العادلة؛ <p>بالنسبة لانخفاض قيمة أدوات الدين المتوفرة للبيع، فقد قمنا بالآتي:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● تقييم أدوات الدين، كل على حده، لأي مؤشر على وجود مصاعب مالية جوهرية لصاحب السندات؛ ● تقييم ما إذا كان هناك فشل أو تأخير في السداد؛ ● تقييم ما إذا كان هناك انخفاض جوهري في القيمة العادلة؛ ● كما قمنا بتقييم ملائمة إفصاحات المجموعة الخاصة بتقييم وانخفاض قيمة الاستثمارات المالية المتوفرة للبيع، وذلك بالرجوع لمتطلبات المعايير المحاسبية ذات العلاقة. <p>بالنسبة لانخفاض قيمة أسهم حقوق الملكية المتوفرة للبيع والصناديق المدارة، فقد قمنا بالآتي:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● فحص ما إذا قامت الإدارة بتحديد جميع الاستثمارات التي شهدت انخفاضاً في قيمها العادلة لأقل من التكلفة؛ ● تقييم معقولية وثبات تطبيق معايير تحديد ما إذا كان الانخفاض الجوهري أو طويل الأجل في القيمة العادلة لأقل من التكلفة قد أدى لاحتساب انخفاض في القيمة. 	<p>تم التركيز على هذا الأمر للأسباب التالية:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● كما في 31 ديسمبر 2021، تمثل الاستثمارات المالية 69.5% من مجموع الموجودات في البيانات المالية الموحدة، وتعتبر أحد محفزات العمليات والأداء؛ ● كما في 31 ديسمبر 2021، هناك جزء جوهري من الاستثمارات المالية من "الأوراق المالية المتوفرة للبيع" والذي يمثل 71.6% من مجموع الاستثمارات المالية وقيمة دفترية 304.6 مليون دولار أمريكي، والتي تخضع لتقييم انخفاض القيمة؛ ● تقوم المجموعة باتخاذ قرارات تقديرية، تتعلق بتوقيت احتساب انخفاض القيمة، وتقدير مبلغ الانخفاض.

تأكيد موضوع

نلفت الانتباه إلى الإيضاح رقم (1) في البيانات المالية الموحدة، والذي يشير إلى إجتماع الجمعية العمومية غير العادية المنعقد في 13 أغسطس 2020، والذي وافق فيه المساهمون على توصية مجلس الإدارة بوقف أنشطة التأمين للشركة وذلك رهنأ بموافقة السلطات التنظيمية. هذه الأحداث والظروف وغيرها من الامور المذكورة في إيضاح رقم (1) تشير لوجود عدم يقينية جوهرية والتي تعطي شكوك حول قدرة المجموعة على العمل كمنشأة مستمرة. لم يتم تعديل رأينا فيما يتعلق بهذا الأمر.

معلومات أخرى

إن مجلس الإدارة مسؤل عن المعلومات الأخرى. تتضمن المعلومات الأخرى المعلومات الواردة في التقرير السنوي، ولكنها لا تشمل البيانات المالية الموحدة وتقريرنا حولها. وقد حصلنا قبل تاريخ هذا التقرير على تقرير مجلس الإدارة الذي يمثل جزءاً من التقرير السنوي، وسيتم الحصول الأجزاء الأخرى من التقرير السنوي بعد تاريخ هذا التقرير.

إن رأينا في البيانات المالية الموحدة لا يشمل المعلومات الأخرى، وإننا لا نبدي أي شكل من أشكال استنتاجات التأكيد في هذا الشأن.

وفيما يتعلق بتدقيقنا للبيانات المالية الموحدة، تكمن مسؤليتنا في قراءة المعلومات الأخرى المحددة أعلاه، وعند القيام بذلك نأخذ بعين الاعتبار ما إذا كانت هذه المعلومات الأخرى تتعارض جوهرياً مع البيانات المالية الموحدة، أو مع معرفتنا التي حصلنا عليها من خلال أعمال التدقيق، أو يبدو أنها تحتوي على معلومات جوهرية خاطئة.

وإذا ما استنتجنا، بناءً على العمل الذي قمنا به على المعلومات الأخرى التي حصلنا عليها قبل تاريخ هذا التقرير، أنها تحتوي على معلومات جوهرية خاطئة، فإنه يتوجب علينا الإفصاح عن ذلك. ولم نلاحظ ما يتوجب الإفصاح عنه في هذا الشأن.

مسئولية مجلس الإدارة عن البيانات المالية الموحدة

إن مجلس الإدارة مسؤل عن إعداد البيانات المالية الموحدة وعرضها بشكل عادل وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، وعن نظام الرقابة الداخلي الذي يراه مجلس الإدارة ضرورياً لإعداد البيانات المالية الموحدة بصورة عادلة وخالية من أية معلومات جوهرية خاطئة، سواء كانت ناتجة عن احتيال أو خطأ.

وعند إعداد البيانات المالية الموحدة؛ فإن مجلس الإدارة مسؤل عن تقييم قدرة المجموعة على العمل كمنشأة مستمرة، والإفصاح، كلما كان ذلك ضرورياً، عن الأمور المتعلقة بفرضية الاستمرارية، واستخدامها كأساس محاسبي إلا إذا كان مجلس الإدارة ينوي تصفية المجموعة أو إيقاف أعمالها، أو ليس لديه بديل واقعي إلا القيام بذلك.

مسئولية المدققين عن تدقيق البيانات المالية الموحدة

إن أهدافنا تتمثل في الحصول على تأكيد معقول من خلو البيانات المالية ككل من أية معلومات جوهرية خاطئة، سواء كانت ناتجة عن احتيال أو خطأ، وإصدار تقرير المدققين الذي يتضمن رأينا. يعتبر التأكيد المعقول مستوى عال من التأكيد، ولكنه ليس ضماناً بأن التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية سيكشف دائماً عن المعلومات الجوهرية الخاطئة عند وجودها. يمكن أن تنجم المعلومات الخاطئة من الاحتيال أو الخطأ، وتعتبر جوهرية إذا كان من المتوقع أن تؤثر، بصورة فردية أو مجتمعة، على القرارات الاقتصادية المتخذة من قبل مستخدمي البيانات المالية الموحدة.

كجزء من أعمال التدقيق وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، إننا نمارس التقديرات المهنية ونحافظ على منهج الشك المهني في جميع مراحل التدقيق. كما نقوم بالآتي:

- تحديد وتقييم مخاطر المعلومات الجوهرية الخاطئة في البيانات المالية الموحدة، سواء كانت ناتجة عن الاحتيال أو الخطأ، وتصميم والقيام بإجراءات التدقيق التي تستجيب لتلك المخاطر، والحصول على أدلة تدقيق كافية ومناسبة لتوفير أساساً لرأينا. إن مخاطر عدم اكتشاف معلومات جوهرية خاطئة ناتجة عن الاحتيال أعلى من عدم اكتشاف معلومات جوهرية خاطئة ناتجة عن الخطأ، كون الاحتيال قد ينطوي على التواطؤ، أو التزوير، أو الحذف المتعمد، أو التحريف، أو تجاوز نظم الرقابة الداخلية.
- الحصول على فهم لنظم الرقابة الداخلية ذات الصلة بالتدقيق من أجل تصميم إجراءات تدقيق مناسبة في ظل الظروف القائمة، وليس لغرض إبداء الرأي حول مدى فاعلية نظم الرقابة الداخلية للمجموعة.

- تقييم مدى ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة، ومقبولية التقديرات المحاسبية والإفصاحات ذات العلاقة التي قام بها مجلس الإدارة.
- الوصول إلى استنتاج حول مدى ملائمة استخدام مجلس الإدارة الأساس المحاسبي لفرضية الاستمرارية، واستناداً إلى أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها، فيما إذا كان هناك عدم تيقن جوهري مرتبط بأحداث أو ظروف يمكن أن تثير شكوكاً كبيرة حول قدرة المجموعة على العمل كمنشأة مستمرة. وإذا توصلنا لمثل هذا الاستنتاج، فإنه يتوجب علينا لفت الانتباه في تقريرنا هذا إلى الإفصاحات ذات العلاقة في البيانات المالية الموحدة، أو إذا كانت هذه الإفصاحات غير كافية، يتوجب علينا تعديل رأينا المهني. تستند استنتاجاتنا على أدلة التدقيق التي حصلنا عليها حتى تاريخ هذا التقرير، مع ذلك فإنه يمكن للأحداث أو الظروف المستقبلية أن تدفع المجموعة للتوقف عن العمل كمنشأة مستمرة.
- تقييم العرض العام وهيكل ومحتوى البيانات المالية الموحدة، بما في ذلك الإفصاحات، وما إذا كانت البيانات المالية الموحدة تمثل المعاملات والأحداث الأساسية بطريقة تحقق عرضاً عادلاً.
- الحصول على أدلة تدقيق كافية ومناسبة فيما يتعلق بالمعلومات المالية للشركات أو الأنشطة التجارية ضمن المجموعة بغرض إبداء الرأي حول البيانات المالية الموحدة. نحن مسنولون عن التوجيه والإشراف وأداء أعمال تدقيق المجموعة، ومسئولون حصراً فيما يخص رأينا هذا.

إننا نتواصل مع مجلس الإدارة فيما يخص، من بين أمور أخرى، نطاق التدقيق وتوقيت أعماله المخطط لها، والنقاط المهمة التي برزت أثناء أعمال التدقيق، بما في ذلك أوجه القصور الهامة، إن وجدت، في نظم الرقابة الداخلية.

كما نقدم لمجلس الإدارة بياناً يفيد امتثالنا للمتطلبات الأخلاقية ذات الصلة بالاستقلالية، ونطلمعه على جميع العلاقات والأمور الأخرى، إن وجدت، التي قد يعتقد بشكل معقول بأنها قد تؤثر على استقلاليتنا والإجراءات المتخذة للتخلص من مخاطرها، أو الوقاية منها.

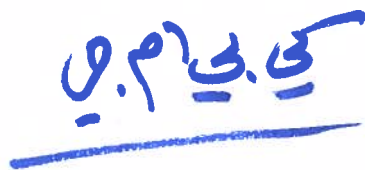
من بين الأمور التي يتم إبلاغها لمجلس الإدارة، نقوم بتحديد الأمور الأكثر أهمية في تدقيق البيانات المالية الموحدة للفترة الحالية والتي تمثل أمور التدقيق الرئيسية. كما أننا نقوم بشرح هذه الأمور في تقرير المدققين، مالم تحظر القوانين أو الأنظمة الإفصاح العلني عن هذه الأمور، أو عندما نحدد، في حالات نادرة جداً، أنه لا ينبغي الإفصاح عن أمر معين في تقريرنا لأن الآثار السلبية لذلك من المتوقع بشكل معقول أن تفوق منافع المصلحة العامة المتحققة عن ذلك الإبلاغ.

تقرير حول المتطلبات التنظيمية الأخرى

وفقاً لمتطلبات قانون الشركات التجارية ودليل أنظمة مصرف البحرين المركزي (المجلد رقم 3) نفيد بما يلي:

- إن الشركة تحتفظ بسجلات محاسبية منتظمة وان البيانات المالية تتفق معها؛
- إن المعلومات المالية الواردة في تقرير مجلس الإدارة متفقة مع البيانات المالية؛
- لم يرد إلى علمنا وقوع أية مخالفات خلال السنة لقانون الشركات التجارية، أو قانون مصرف البحرين المركزي والمؤسسات المالية رقم (64) لسنة 2006 (وتعديلاته) أو دليل أنظمة مصرف البحرين المركزي (المجلد رقم 3 والفقرات النافذة من المجلد رقم 6 وتوجيهات مصرف البحرين المركزي)، أو أنظمة أسواق المال الصادرة عن مصرف البحرين المركزي والقرارات ذات العلاقة أو أنظمة وإجراءات بورصة البحرين أو لمتطلبات عقد التأسيس والنظام الأساسي للشركة، يمكن أن يكون لها أثر سلبي جوهري على أعمال الشركة أو مركزه المالي؛
- وقد حصلنا من الإدارة على جميع الإفصاحات والمعلومات التي طلبناها لأغراض التدقيق.

الشريك المسنول عن مهمة التدقيق الناتج عنها هذا التقرير للمدققين المستقلين هو جعفر القبيطي.



كي بي ام جي فخرو
رقم قيد الشريك 83
14 فبراير 2022


المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)


بيان المركز المالي الموحد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١

(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

٢٠٢٠	٢٠٢١	إيضاح	الموجودات
١٠٠,٥٠٠	٥٩,٠٥٥	٥	النقد وأرصدة لدى البنوك
٤٥٤,٦٠٣	٤٢٤,٩٧٠	٦	إستثمارات
٨,٧٨٦	٢,١٤٨	٨	إيرادات مستحقة
٧٢,٧٣٢	٢٩,١٤١	٩	ذمم تأمين مدينة
٢٠,٩١٧	٢١,٧٢٨	١٠	ودائع لدى شركات التأمين
٤,٧٤٩	٣٦٥	١٧	تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة
٧٤,٣٦٨	٣٨,٥١٦	١١	حصة معيدي التأمين من المخصصات الفنية
٣٧,٣٤٩	٢١,٤٢٢	١٢	موجودات أخرى
٤,٦٢٢	٤,٦٢٢	١٣	أستثمار عقاري
١٢,٠٠٦	١١,٧٢٥	١٤	عقارات ومعدات
٧٩٠,٦٣٢	٦١٣,٦٩٢		مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق الملكية
			المطلوبات
٤٠٨,٨٦٩	٢٥٥,٧٧٨	١٥	مخصصات فنية
٨٠,٦٦٤	٤٩,٨٦٣	١٨	ذمم تأمين دائنة
٣٨,٦٧٢	٢٩,٠٩٣	١٩	مطلوبات أخرى
٥٢٨,٢٠٥	٣٣٤,٧٣٤		مجموع المطلوبات
			حقوق الملكية
		٢٠	المنسوبة إلى مساهمي الشركة الأم
٢٢٠,٠٠٠	٢٢٠,٠٠٠		رأس المال
(١٤,٧٩٣)	(١٤,٧٩٣)		أسهم الخزينة
٥٦,٢٩٦	٥٥,١٩٨		الإحتياطيات
(١٦,١٤٢)	٥,٧٣٨		الأرباح المستبقاة (الخسائر المتراكمة)
٢٤٥,٣٦١	٢٦٦,١٤٣		
١٧,٠٦٦	١٢,٨١٥	٢١	حصص غير مسيطرة
٢٦٢,٤٢٧	٢٧٨,٩٥٨		مجموع حقوق الملكية
٧٩٠,٦٣٢	٦١٣,٦٩٢		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

تم اعتماد هذه البيانات المالية الموحدة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ١٤ فبراير ٢٠٢٢ ووقعها بالنيابة عنه كل من:


صامونيل فرغيس
القائم بأعمال الرئيس التنفيذي


أحمد سعيد المهري
عضو مجلس الإدارة


سعيد محمد البحار
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٧ جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

بيان الربح أو الخسارة الموحد
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١

(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

٢٠٢٠	٢٠٢١
٦٨,٤٥٤	١٣,٨٠٠
(٣١,٦٠٩)	١٤,٩٦١
(١٩,٢٢٥)	(٢,٤٦٨)
٢,٨٢٤	٤,٢٦٩
(٧,٦٨٥)	(٦,٨٤٥)
١٢,٧٥٩	٢٣,٧١٧
٢,١٢٤	٥,٣٣٩
(٥,٥٩٧)	(٤,١٤٨)
(١١٢)	-
٦,٢٨٣	٣,٤٦٧
(٢,٧٩٠)	(٣,٩٦٤)
١٢,٦٦٧	٢٤,٤١١
(٨٩١)	٣٤٦
١٣,٥٥٨	٢٤,٠٦٥
١٢,٦٦٧	٢٤,٤١١
٦,٨	١٢,١

إيضاح

٢٢

الأقساط المكتسبة

٢٢

المطالبات والمصاريف المتعلقة بها

٢٢

مصاريف الحصول على أعمال التأمين

٢٣

إيراد الإستثمار المتعلق بمحافظ التأمين

٢٤

مصاريف التشغيل

٢٢

نتائج الإكتتاب

٢٣

إيراد الإستثمار المتعلق بمحافظ المساهمين

٢٤

مصاريف التشغيل - أنشطة غير اكتبائية

مصاريف اقتراض

٢٥

إيرادات أخرى

٢٦

مصاريف ومخصصات أخرى

ربح السنة

منسوب إلى:

حصص غير مسيطرة

مساهمي الشركة الأم

عائد الربح للسهم الواحد المنسوب للمساهمين

(الأساسي والمخفض):

٢٧ (سنت أمريكي)



صامونيل فرغيس
القائم بأعمال الرئيس التنفيذي



أحمد سعيد المهري
عضو مجلس الإدارة



سعيد محمد البجار
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٧ جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

بيان الدخل الشامل الموحد للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١

(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

٢٠٢٠	٢٠٢١
١٢,٦٦٧	٢٤,٤١١
٤,٦٣٢	(١,٦٢٧)
(٣,٤٦٢)	(٢,٥١٥)
١,٦٨١	٨٦٢
٦٤٦	-
٣,٤٩٧	(٣,٢٨٠)
١٦,١٦٤	٢١,١٣١

ايضاح

ربح السنة

الدخل الشامل الآخر

البنود التي سوف يعاد تصنيفها إلى الربح أو الخسارة:

التغيرات في القيمة العادلة لإستثمارات متوفرة للبيع

تحويلات لإحتساب الأرباح الناتجة عن بيع إستثمارات متوفرة للبيع

تحويلات لخسارة إنخفاض القيمة المحتسبة لإستثمارات متوفرة للبيع

البنود التي سوف لن يعاد تصنيفها لاحقاً إلى الربح أو الخسارة:

إعادة تقييم العقار

الدخل الشامل الآخر عن السنة

مجموع الدخل الشامل عن السنة

منسوب إلى:

حصص غير مسيطرة

مساهمي الشركة الأم

(٨٢٤)	٣٤٩
١٦,٩٨٨	٢٠,٧٨٢
١٦,١٦٤	٢١,١٣١



صامونيل فرغيس
القائم بأعمال الرئيس التنفيذي



أحمد سعيد المهري
عضو مجلس الإدارة



سعيد محمد البجار
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٧ جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١

(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

مجموع حقوق الملكية	حصص غير مسيطرة	المنسوبة إلى مساهمي الشركة الأم	الأرباح المستبقاة (الخسائر المتراكمة)	الإحتياطيات			أسهم الخزينة	رأس المال	
				المجموع	إعادة تقييم العقار	إعادة تقييم الإستثمارات			القانوني
٢٦٢,٤٢٧	١٧,٠٦٦	٢٤٥,٣٦١	(١٦,١٤٢)	٥٦,٢٩٦	٤,٥٦١	١٣,٨١٠	٣٧,٩٢٥	(١٤,٧٩٣)	٢٢٠,٠٠٠
٢٤,٤١١	٣٤٦	٢٤,٠٦٥	٢٤,٠٦٥	-	-	-	-	-	-
(١,٦٢٧)	(١٣)	(١,٦١٤)	-	(١,٦١٤)	-	(١,٦١٤)	-	-	-
(٢,٥١٥)	٦	(٢,٥٢١)	-	(٢,٥٢١)	-	(٢,٥٢١)	-	-	-
٨٦٢	١٠	٨٥٢	-	٨٥٢	-	٨٥٢	-	-	-
٢١,١٣١	٣٤٩	٢٠,٧٨٢	٢٤,٠٦٥	(٣,٢٨٣)	-	(٣,٢٨٣)	-	-	-
-	-	-	٢٢٢	(٢٢٢)	(٢٢٢)	-	-	-	-
-	-	-	(٢,٤٠٧)	٢,٤٠٧	-	-	٢,٤٠٧	-	-
(٤,٦٠٠)	(٤,٦٠٠)	-	-	-	-	-	-	-	-
٢٧٨,٩٥٨	١٢,٨١٥	٢٦٦,١٤٣	٥,٧٣٨	٥٥,١٩٨	٤,٣٣٩	١٠,٥٢٧	٤٠,٣٣٢	(١٤,٧٩٣)	٢٢٠,٠٠٠

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠

صافي ربح السنة
التغيرات في القيمة العادلة لإستثمارات متوفرة للبيع

تحويلات لإحتساب (الأرباح) الخسائر الناتجة عن بيع إستثمارات متوفرة للبيع
تحويلات لخسارة إنخفاض القيمة المحتسبة لإستثمارات متوفرة للبيع

مجموع الدخل الشامل عن السنة

تحويل صافي الاستهلاك من إعادة تقييم العقار

تحويل إلى (من) احتياطيات غير قابلة للتوزيع

تخفيض رأس مال شركة تابعة (إيضاح ٣٤(أ))

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١

أرصدة الشركة الأم في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١
(إيضاح ٣٦)

٢٦٦,١٤٣	-	٢٦٦,١٤٣	٥,٩٤٨	٥٤,٩٨٨	٤,٣٣٩	١٠,٤٥٤	٤٠,١٩٥	(١٤,٧٩٣)	٢٢٠,٠٠٠
---------	---	---------	-------	--------	-------	--------	--------	----------	---------

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٧ جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠

(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

مجموع حقوق الملكية	حصص غير مسيطرة	المنسوبة إلى مساهمي الشركة الأم	الخسائر المتراكمة	الإحتياطيات			أسهام الخزينة	رأس المال	
				المجموع	إعادة تقييم العقار	إعادة تقييم الإستثمارات			القانوني
٢٤٦,٣٢٥	١٧,٩٥٢	٢٢٨,٣٧٣	(٢٨,٥٣٩)	٥١,٧٠٥	٤,١١٠	١١,٠٢٦	٣٦,٥٦٩	(١٤,٧٩٣)	٢٢٠,٠٠٠
١٢,٦٦٧	(٨٩١)	١٣,٥٥٨	١٣,٥٥٨	-	-	-	-	-	-
٤,٦٣٢	١١٤	٤,٥١٨	-	٤,٥١٨	-	٤,٥١٨	-	-	-
(٣,٤٦٢)	(٨٨)	(٣,٣٧٤)	-	(٣,٣٧٤)	-	(٣,٣٧٤)	-	-	-
١,٦٨١	٤١	١,٦٤٠	-	١,٦٤٠	-	١,٦٤٠	-	-	-
٦٤٦	-	٦٤٦	-	٦٤٦	٦٤٦	-	-	-	-
١٦,١٦٤	(٨٢٤)	١٦,٩٨٨	١٣,٥٥٨	٣,٤٣٠	٦٤٦	٢,٧٨٤	-	-	-
-	-	-	١٩٥	(١٩٥)	(١٩٥)	-	-	-	-
-	-	-	(١,٣٥٦)	١,٣٥٦	-	-	١,٣٥٦	-	-
(٦٢)	(٦٢)	-	-	-	-	-	-	-	-
٢٦٢,٤٢٧	١٧,٠٦٦	٢٤٥,٣٦١	(١٦,١٤٢)	٥٦,٢٩٦	٤,٥٦١	١٣,٨١٠	٣٧,٩٢٥	(١٤,٧٩٣)	٢٢٠,٠٠٠

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٩
صافي ربح (خسارة) السنة
التغيرات في القيمة العادلة لإستثمارات متوفرة للبيع
تحويلات لإحتساب الأرباح الناتجة عن بيع إستثمارات متوفرة للبيع
تحويلات لخسارة إنخفاض القيمة المحتسبة لإستثمارات متوفرة للبيع
إعادة تقييم العقار
مجموع الدخل الشامل عن السنة
تحويل صافي الاستهلاك من إعادة تقييم العقار
تحويل إلى (من) احتياطيات غير قابلة للتوزيع
بيع شركة تابعة - حصة الأقلية
الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠

٢٤٥,٣٦١	-	٢٤٥,٣٦١	(١٥,٩٣٦)	٥٦,٠٩٠	٤,٥٦١	١٣,٧٤١	٣٧,٧٨٨	(١٤,٧٩٣)	٢٢٠,٠٠٠
---------	---	---------	----------	--------	-------	--------	--------	----------	---------

أرصدة الشركة الأم في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٧ جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

بيان التدفقات النقدية الموحد للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١

(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

٢٠٢٠	٢٠٢١	إيضاح
		التدفقات النقدية من أنشطة التشغيل
٩٧,٣٢٣	٢٨,٦١٣	أقساط مستلمة
(١٧,٤٧٧)	(٢١,٩٤٧)	أقساط إعادة تأمين مدفوعة
(٢٢٦,٧٩٨)	(١٤٧,٦٦٠)	مطالبات ومصاريف الحصول على أعمال التأمين مدفوعة
٩٨,٨٠١	٧٢,٧٦٢	مبالغ مستلمة من معيدي تأمين متعلقة بالمطالبات
٤,٧١٠	٤٣	إيرادات إستثمارات
٢,٢٨٦	١,٨٧٢	فوائد مستلمة
٥٦	-	أرباح أسهم مستلمة
(١٢,٧٦١)	(١١,٧١٦)	مصاريف تشغيل مدفوعة
(٥,٩٦٧)	(٣,٣١٩)	(مصاريف) إيرادات أخرى، صافي
١,٤٥٥	١٠٢	ودائع تأمين مستلمة (مدفوعة)، صافي
(٦٦٧)	-	شراء إستثمارات متاجرة
٢٠,٥٢٩	-	بيع إستثمارات متاجرة
(٣٨,٥١٠)	(٨١,٢٥٠)	٣٠ صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية
		التدفقات النقدية من أنشطة الإستثمار
١٥٤,٨٥٥	١١٥,٧٤٤	استحقاق/ بيع إستثمارات
(٩٠,٩٥٠)	(٩٢,١٧٣)	شراء إستثمارات
(٢٢,٦٩٨)	١٨,٤٧٣	ودائع لأجل لدى البنوك
٩,٤٢٨	٧,٣٩٨	فوائد مستلمة
٢,٢٥٥	٢,٥٧٢	إيرادات إستثمارات
(٨,٤٥٧)	١٠,٧٩٠	ودائع نقدية مرهونة
(٣٠)	(٥)	شراء عقارات ومعدات
٣١٨	٩٠	بيع شركة زميلة / تابعة
٤٤,٧٢١	٦٢,٨٨٩	صافي النقد الناتج من الأنشطة الإستثمارية
		التدفقات النقدية من أنشطة التمويل
(٧,٠٠٠)	-	٣١ قروض
(١٨٧)	-	٣١ تكاليف إقتراض
(٢,٤١٨)	-	٣١ أرباح أسهم مدفوعة
-	(٤,٦٠٠)	٣١ تخفيض رأس مال الشركة التابعة – حصة الأقلية
(٩,٦٠٥)	(٤,٦٠٠)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية
(٣,٣٩٤)	(٢٢,٩٦١)	صافي النقص في النقد وما في حكمه
(٦٥)	(١١)	تأثير سعر التحويل على النقد وما في حكمه
٦٦,٨٩٥	٦٣,٤٣٦	النقد وما في حكمه، في بداية السنة
٦٣,٤٣٦	٤٠,٤٦٤	٥ النقد وما في حكمه، في نهاية السنة
٣٧,٠٦٤	١٨,٥٩١	ودائع لأجل لدى البنوك
١٠٠,٥٠٠	٥٩,٠٥٥	٥ النقد وأرصدة لدى البنوك، في نهاية السنة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٧ جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١

(١) **التأسيس والنشاط الرئيسي**

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.) ("الشركة"، "الشركة الأم") هي شركة تأمين عالمية مسجلة في مملكة البحرين كشركة مساهمة بحرينية وتتخذ من مبنى أريج، المنامة، مملكة البحرين، مقراً لمكتبها المسجل. ويتمثل نشاط الشركة الأم والشركات التابعة لها ("المجموعة") في أعمال إعادة التأمين العامة (غير الحياة) وأعمال إعادة التأمين على الحياة والأنشطة التابعة لها.

قرر مجلس الإدارة في اجتماعه المنعقد في ١٣ مايو ٢٠١٩ التوصية بوقف أنشطة الاكتتاب الخاصة بالشركة. وقد وافق المساهمون على توصية مجلس الإدارة في إجتماع الجمعية العامة غير العادية المنعقد بتاريخ ١٣ أغسطس ٢٠٢٠ ووضعت محفظة التأمين تحت التسوية. كما سعت الشركة للحصول على موافقة مصرف البحرين المركزي لتنفيذ قرار المساهمين.

يتوقع مجلس الإدارة أن تستغرق إجراءات تسوية محفظة التأمين الحالية أكثر من ١٢ شهراً وأن الشركة ستواصل العمل كمنشأة مستمرة لمدة ١٢ شهراً على الأقل من تاريخ هذه البيانات المالية الموحدة. لذلك، فقد أعدت البيانات المالية الموحدة على أساس الاستمرار المحاسبي.

(٢) **أهم السياسات المحاسبية**

لقد تم إعداد هذه البيانات المالية الموحدة وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية (IFRS)، الصادرة من مجلس المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية التي تتماشى مع ممارسات صناعة التأمين الحالية.

تستخدم المجموعة الدولار الأمريكي في إعداد بياناتها المالية حيث أن رأس مال المجموعة وحصص كبيرة من معاملاتها التجارية، الأصول والمطلوبات تتم بهذه العملة.

تم إعداد هذه البيانات المالية الموحدة على أساس مبدأ التكلفة التاريخية المعدل بإعادة تقييم الأرض والمبنى، الأدوات المالية المشتقة وبعض أصول الإستثمار على أساس القيمة العادلة.

لقد تم إعادة عرض وإعادة تصنيف وتعديل أرقام المقارنة عند الضرورة لكي تتوافق مع الطريقة المتبعة في عرض البيانات المالية للسنة الحالية.

هناك عدد من التعديلات على المعايير سارية المفعول اعتباراً من ١ يناير ٢٠٢١، ومع ذلك ليس لها أي تأثير على البيانات المالية الموحدة. ولم تقم المجموعة بتطبيق أي معايير جديدة أو معدلة للتقارير المالية في عام ٢٠٢١.

في ١١ مارس ٢٠٢٠ أعلنت منظمة الصحة العالمية تفشي وباء فيروس كورونا (كوفيد ١٩) وقد تطور إنتشار الفيروس بسرعة على الصعيد العالمي. وقد أحدث فيروس كورونا أيضاً شكوكاً كبيرة في الاقتصاد العالمي. اتخذت السلطات تدابير مختلفة لاحتواء الانتشار بما في ذلك تطبيق قيود السفر وتدابير الحجر الصحي.

قام مجلس الإدارة و الإدارة العليا بمراقبة أثر تطورات كوفيد ١٩ على عمليات الشركة ومركزها المالي، بما في ذلك الخسارة المحتملة في الإيرادات، والتأثير على تقييمات الموجودات، والانخفاض في القيمة، وما إلى ذلك. وضعت الشركة تدابير طوارئ تشمل على سبيل المثال لا الحصر تعزيز واختبار خطط استمرارية العمل.

عند إعداد البيانات المالية الموحدة، فإن التقديرات التي اتخذها مجلس الإدارة و الإدارة العليا في تطبيق السياسات المحاسبية ومصادر التقدير خاضعة لعدم اليقين وذلك بسبب التأثيرات المحتملة للتقلبات الاقتصادية الحالية الناشئة عن كوفيد ١٩، وان هذه التقديرات تمثل أفضل تقييم من قبل الإدارة بناءً على المعلومات المتاحة أو الملحوظة.

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٢) أهم السياسات المحاسبية (تابع)

تم إصدار عدد من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية و التعديلات والتفسيرات التالية والتي تنطبق على الفترات ما بعد السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١.

● المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٩) – الأدوات المالية
المعيار صادر في يوليو ٢٠١٤

يحل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٩) محل معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩) الأدوات المالية: – الاحتساب والقياس. يشمل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٩) توجيهها معدلاً حول تصنيف وقياس الأدوات المالية، بما في ذلك النموذج الجديد للخسارة الائتمانية المتوقعة لإحتساب إنخفاض قيمة الموجودات المالية، والمتطلبات العامة الجديدة لمحاسبة التحوط. كما يرحل توجيهات إحتساب وإلغاء الإحتساب للأدوات المالية من معيار المحاسبة المالي رقم ٣٩. يسري هذا المعيار اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٨ مع السماح بالتطبيق المبكر. ومع ذلك طبقت المجموعة الإعفاء المؤقت من المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٩) المتاح بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٤) ولذلك سوف تطبق هذا المعيار فقط للفترات السنوية التي تبدأ في ١ يناير ٢٠٢٣. وفي غضون ذلك ، ستواصل المجموعة تطبيق المعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩) على الموجودات المالية والإلتزامات. مرفق لتطبيق الإعفاء المؤقت من المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٩) في إيضاح رقم ٣٣.

لدى المجموعة برنامج قيد التنفيذ لتنفيذ المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) والذي وفقاً للتقييم الأولي لا يتوقع أن يكون له تأثير جوهري.

لا تزال المجموعة على المسار الصحيح للبدء في تقديم البيانات المالية للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) بما يتماشى مع متطلبات التقارير المرحلية في تاريخ سريانها اعتباراً من ١ يناير ٢٠٢٣.

● معيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (١٧) – عقود التأمين
المعيار صادر في مايو ٢٠١٧

يؤسس المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٧) لعقود التأمين مبادئ الاعتراف والقياس والعرض والإفصاح عن عقود التأمين ضمن نطاق المعيار. هذا المعيار يحل محل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٤) عقود التأمين. إن الهدف من المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٧) هو التأكد من أن الشركة تقدم معلومات ذات صلة تمثل تلك العقود بأمانة. توفر هذه المعلومات أساساً لمستخدمي البيانات المالية لتقييم الأثر للعقود التأمينية على المركز المالي للمنشأة، أداؤها وتدفقاتها النقدية المالية. يسري المعيار على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠٢٣، مع أرقام مقارنة مطلوبة للفترة السابقة.

لدى المجموعة برنامج قيد التنفيذ لتنفيذ المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٧). يقوم البرنامج حالياً بوضع السياسات المحاسبية واتخاذ الخطوات اللازمة لتنفيذ المعيار، والذي وفقاً للتقييم الأولي لا يتوقع أن يكون له تأثير جوهري.

لا تزال المجموعة على المسار الصحيح للبدء في تقديم البيانات المالية للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٧) بما يتماشى مع متطلبات التقرير المرحلي في تاريخ سريانه اعتباراً من ١ يناير ٢٠٢٣.

لم تقم المجموعة بالتطبيق المبكر لأي من المعايير الجديدة أو المعدلة في ٢٠٢١.

أهم السياسات المحاسبية للمجموعة هي كما يلي :
أساس التوحيد

إن البيانات المالية الموحدة تتضمن حسابات الشركة الأم وجميع شركاتها التابعة والمعدة لغاية ٣١ ديسمبر ٢٠٢١، ما عدا أريج كابينتال ليميتد التي يتم توحيدها بربع واحد متأخرة.

تعرف الشركات التابعة بتلك الشركات التي تسيطر عليها المجموعة، على الأسس التالية:

- i. السلطة على الشركات المستثمر فيها
- ii. التعرض لعوائد متغيرة من الشركات، و
- iii. القدرة على إستخدام قوتها للتأثير على مبالغ العوائد

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٢) أهم السياسات المحاسبية (تابع)

أساس التوحيد (تابع):

يتم استخدام طريقة الشراء لاحتساب عمليات الإستحواذ.

تم إستبعاد جميع العمليات والأرصدة والفائض والعجز غير المحققين فيما بين شركات المجموعة عند التوحيد. وتم إعادة تعديل حسابات الشركات التابعة أينما كان ذلك ضرورياً لتتلائم مع السياسات المحاسبية المتبعة من قبل المجموعة.

يتم قياس الحصص الغير مسيطرة مبدئياً بحصتها النسبية في صافي الأصول المحدودة للشركة المقتناة في تاريخ الشراء. التغييرات في حصة المجموعة في شركة تابعة والتي لا تؤدي الى فقدان السيطرة يتم احتسابها كمعاملات حقوق الملكية.

قائمة الشركات التابعة الرئيسة مبينة في الإيضاح رقم ٣٤. ويتم إحتساب هذه الإستثمارات في الشركة الأم بإستخدام طريقة حقوق الملكية تحت معيار المحاسبة الدولي (٢٧) البيانات المالية المفصلة.

النقد وما في حكمه

يشتمل النقد وما في حكمه النقد والأرصدة لدى البنوك والموجودات المالية قصيرة الأجل عالية السيولة (ودائع لدى مؤسسات مالية) تستحق خلال ثلاثة شهور أو أقل من تاريخ انشاؤها وهي غير معرضة لتغير جوهري في قيمتها العادلة وتستخدم من قبل المجموعة لإدارة الإلتزامات قصيرة الأجل. لا يشمل النقد وما في حكمه أرصدة البنوك المقيدة وغير المتوفرة للإستخدام في العمليات اليومية للمجموعة.

الإستثمارات

يتم تصنيف إستثمارات الأوراق المالية "بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة" والتي تشتمل على موجودات مالية للمتاجرة وأخرى مصنفة بالقيمة العادلة عند الإحتساب المبدئي كإستثمارات "متوفرة للبيع" أو إستثمارات "محتفظ بها حتى الإستحقاق" أو "قروض وذمم مدينة". وتقوم الإدارة في تاريخ الشراء بتحديد التصنيف الملائم للإستثمارات.

يتم تصنيف الأوراق المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة إذا تم شرائها لغرض تحقيق أرباح من تقلبات الأسعار قصيرة المدى أو كما تحدد إدارة الشركة. ويتم تصنيف مشتقات الأدوات المالية التي لا يتم تصنيفها كأداة تحوط بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. أما الإستثمارات ذات الإستحقاق أو المدفوعات المحددة والتي تنوي الإدارة وترغب في الإحتفاظ بها حتى تاريخ الإستحقاق يتم تصنيفها كمحتفظ بها حتى تاريخ الإستحقاق. يتم تصنيف الموجودات المالية ذات المدفوعات الثابتة أو المدفوعات المحددة وغير المدرجة في سوق نشط كقروض وذمم مدينة. كما يتم تصنيف الأوراق المالية المحتفظ بها لفترة غير محددة، وتلك التي لم يتم تصنيفها بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة، والأوراق المالية المحتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق أو القروض والذمم المدينة، والتي يمكن بيعها لغرض الإستفادة منها لاحتياجات السيولة أو لتغير أسعار الفائدة، كأوراق مالية متوفرة للبيع.

يتم إحتساب جميع عمليات شراء وبيع الإستثمارات في تاريخ التسوية. ويتم إظهار جميع موجودات الإستثمارات مبدئياً بالتكلفة. بعد الإحتساب المبدئي، يتم تقدير الاستثمارات بإستخدام الأسس المذكورة أدناه.

يتم إظهار الإستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة والإستثمارات المتوفرة للبيع بالقيمة العادلة. ويتم إظهار الإستثمارات المحتفظ بها حتى تاريخ الإستحقاق والقروض والذمم المدينة بالتكلفة المطفأة ناقص أي تعديل ضروري للإخفاض في قيمتها.

يتم قياس القيمة العادلة بإستخدام بيانات السوق القابلة للرصد إلى أقصى حد ممكن. يتم تصنيف القيم العادلة على مستويات مختلفة حسب تراتبية القيم العادلة إستناداً إلى المدخلات المستخدمة في التقييم (الإيضاح رقم ٣٢).

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٢) أهم السياسات المحاسبية (تابع)

استثمار عقاري

العقار المحتفظ به لكسب الإيجارات والذي يمكن تأجيره بشكل منفصل يتم المحاسبة عنه كاستثمار عقاري. يتم قياس العقار الاستثماري مبدئياً بالتكلفة ثم لاحقاً التكلفة ناقصاً الإستهلاك المتراكم وأي خسارة انخفاض في القيمة. يتم احتساب أي ربح أو خسارة من استبعاد الاستثمار العقاري في بيان الربح أو الخسارة .

يتم احتساب إيرادات الإيجار من الاستثمار العقاري كإيرادات في الاستثمار العقاري على أساس القسط الثابت على مدى فترة الإيجار.

مخصص إنخفاض قيمة الموجودات المالية

يتم اعتماد مخصص بشأن الموجودات المالية في حال وجود دليل موضوعي للإنخفاض إذا كانت قيمتها الدفترية أكبر من المبلغ القابل للإسترداد المقدر.

تحتسب المخصصات للموجودات التي تظهر بالتكلفة بعد الإطفاء بأنها الفرق ما بين القيمة الدفترية للأصل والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة المخصومة بسعر الفائدة الفعلي الأصلي. وبالمقارنة، يقاس المبلغ القابل للإسترداد للأداة المالية المسجلة بالتكلفة بالقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة المخصومة بسعر الفائدة الحالي المعمول به في السوق للموجودات المالية المماثلة.

وفي حالة الموجودات المالية متوفرة للبيع، تقوم المجموعة بتاريخ كل بيان للمركز المالي بتقييم ما إذا كان هناك دليل موضوعي للإنخفاض في قيمة تلك الموجودات. وفي حال وجود مثل هذا الدليل، يتم احتساب الإنخفاض كالفارق بين تكلفة الشراء و القيمة المتبقية مخصوماً منه أي إنخفاض في القيمة سبق الاعتراف به في بيان الربح أو الخسارة، فهو معترف به في بيان الربح أو الخسارة الموحد. دليل الإنخفاض في القيمة يأخذ بالاعتبار بين العوامل الأخرى ، انخفاض جوهرى أو لفترة طويلة للقيمة السوقية، والصعوبات المالية للمُصدِر. لا يتم لاحقاً عكس الإنخفاض في القيمة المحتسبة، إلا في حالة أدوات الدين.

إستثمارات في شركات زميلة

يتم احتساب الإستثمار في الشركات الزميلة بإستخدام طريقة حقوق الملكية ناقص أي تعديل ضروري للإنخفاض في قيمتها. وتعرّف الشركات الزميلة بأنها تلك الشركات التي يكون للمجموعة نفوذاً مؤثراً فيها دون التحكم أو التحكم المشترك في قرارات سياساتها المالية والتشغيلية.

ذمم تأمين مدينة

تظهر ذمم التأمين المدينة بالقيم المتوقع تحقيقها بعد مخصص الإنخفاض في القيمة. يتم تحديد مخصص الإنخفاض في القيمة عندما تتأكد المجموعة من عدم قدرتها على تحصيل كل المبالغ المستحقة بحسب شروط الذمم المدينة. وفي حالة إنخفاض قيمة هذه الذمم على نحو غير محدد، يتم تقييم مبلغ إنخفاض القيمة بشكل جماعي على أساس الخبرة السابقة في الخسارة. ويتم شطب الديون المشكوك في تحصيلها في العام الذي يتم تحديدها فيه. يتم تحديد الديون المشكوك في تحصيلها على أساس تحليل الوضع المالي للطرف الآخر.

ودائع لدى شركات التأمين

تتكون الودائع لدى شركات التأمين من ودائع أقساط ومطالبات لدى شركات الإسناد حسب شروط وأحكام التأمين وتظهر بالقيم المتوقع تحقيقها بعد احتياطي مخصص الإنخفاض في القيمة. يتم عمل مخصص الإنخفاض عندما يوجد ما يثبت أن المجموعة لن تتمكن من تحصيل كل المبالغ المستحقة وفقاً لشروط الودائع. وفي حالة إنخفاض قيمة هذه الودائع على نحو غير محدد، يتم تقييم مبلغ إنخفاض القيمة بشكل جماعي على أساس الخبرة السابقة في الخسارة. ويتم شطب الودائع المشكوك في تحصيلها في العام الذي يتم تحديدها فيه. يتم تحديد الودائع غير القابلة للإسترجاع بتحليل الوضع المالي للطرف الآخر.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٢) أهم السياسات المحاسبية (تابع)

أصول غير ملموسة

يتم رسملة وإطفاء مصروفات برامج الحاسب الآلي وحقوق براءة الاختراع والقيمة الحالية للأرباح المستقبلية لإستحواد المحافظ والرخص بطريقة القسط الثابت على أساس العمر الافتراضي لها على أن لا يتجاوز فترة الخمس سنوات.

يتم احتساب التكاليف المتعلقة بتطوير برامج الحاسب الآلي كمصاريف عند تكبدها. إلا أن المصروفات المتعلقة بشكل واضح بمنتهج معين وفريد والتي سيتم التحكم فيها من قبل المجموعة وإن المنفعة المتوقعة من ذلك المنتج تفوق الكلفة لأكثر من عام واحد، يتم إظهارها كأصول غير ملموسة. وتتضمن المصاريف المتعلقة تكلفة فريق التطوير وجزء مناسب من المصاريف غير المباشرة ذات الصلة.

تحتسب المصروفات التي تعزز وتمدد المنفعة من برامج الحاسب الآلي لأكثر من المواصفات والأعمار الأصلية لها، كتحسينات رأسمالية وتضاف إلى القيمة الأصلية لبرامج الحاسب الآلي. ويتم مراجعة القيمة الدفترية للموجودات غير الملموسة بشكل سنوي وتعديل بمقدار أي إنخفاض كل ما كان ذلك ضرورياً.

العقارات والمعدات

تظهر العقارات والمعدات بالتكلفة مطروحاً منها الإستهلاك المتراكم ما عدا الأرض والمبنى والذان يظهرها بالمبلغ المعاد تقييمه، وهو القيمة العادلة بتاريخ التقييم على أساس متجدد والذي قام به مُقيم خارجي مستقل مطروحاً منه الإستهلاك المتراكم. عند إعادة التقييم، فإن أي زيادة في مبلغ القيمة الدفترية يتم إضافته في حقوق المساهمين كإحتياطي لإعادة تقييم العقارات، وأي إنخفاض يتم إظهاره كمصروف، إلى الحد الذي يعكس الإنخفاض أو الزيادة المحتسبة سابقاً من خلال الدخل أو حقوق ملكية المساهمين. يتم تحويل رصيد إحتياطي إعادة تقييم الممتلكات مباشرة إلى الأرباح المستبقاة عند بيع العقار وتحقيق فائض. بالإضافة إلى أن الفرق بين الإستهلاك المبني على أساس مبلغ إعادة التقييم والإستهلاك المبني على أساس الكلفة الأصلية للعقار يحول مباشرة من مخصص إعادة تقييم العقار إلى حساب الأرباح المستبقاة.

تتم رسملة تكاليف الإضافات والتحسينات الجوهرية. أما مصاريف الصيانة والتصلّيح فتحمل على حساب المصروفات عند تكبدها. يتم إظهار الأرباح أو الخسائر الناتجة عن إستبعاد الموجودات في حساب الإيرادات الأخرى. يحتسب الإستهلاك على أساس القسط الثابت على أساس العمر الإنتاجي المقدر للموجودات كما يلي:

سنة	٤٠	مبنى
سنة	٢٠	معدات كهربائية وآلية
سنوات	٣ - ٥	نظم المعلومات، أثاث، معدات وموجودات أخرى

يتم إعادة تقييم الأعمار الإنتاجية والقيمة المتبقية بنهاية كل فترة ويتم التعديل تبعاً لذلك. بتاريخ كل تقرير، تقوم المجموعة بمراجعة القيمة الدفترية لتحديد أي مؤشر لإنخفاض القيمة.

إن وجد أي مؤشر للإنخفاض، يقدر المبلغ القابل للإسترداد للأصول.

لإختبار إنخفاض القيمة، يتم تجميع الموجودات في أصغر مجموعة من الأصول التي تولد تدفقات نقدية من إستمرار الإستهلاك بشكل مستقل إلى حد كبير عن التدفقات النقدية الداخلة من الأصول الأخرى أو وحدات توليد النقد.

إن القيمة القابلة للإسترداد من الأصل أو وحدة توليد النقد هي القيمة في الإستهلاك وقيمتها العادلة ناقص تكاليف البيع، أيهما أعلى. تستند القيمة في الإستهلاك على التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة، مخصومة إلى قيمتها الحالية بإستخدام معدل خصم ما قبل الضريبة والذي يعكس تقييم السوق الحالي للقيمة الزمنية للنقود والمخاطر المحددة للوحدات أو وحدات توليد النقد.

يتم احتساب خسارة إنخفاض القيمة إن كانت القيمة الدفترية للأصل أو وحدات توليد النقد تتجاوز المبلغ الممكن إسترداده.

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٢) أهم السياسات المحاسبية (تابع)

المخصصات

يتم احتساب المخصصات عندما يصبح لدى المجموعة إلزام قانوني أو ضمني نتيجة لأحداث سابقة. ومن المحتمل أن يتطلب سداد تدفقات خارجية من موارد ذات منافع إقتصادية ويمكن عمل تقدير موثوق لمبلغ الإلتزام. ويتم احتساب حقوق الموظفين عند إستحقاقها مع احتساب مخصص للإلتزامات الناتجة عن الخدمات المقدمة حتى تاريخ بيان المركز المالي.

إلتزامات نهاية الخدمة

تدير المجموعة عدة برامج بمنافع محددة ومساهمات محددة لموظفيها.

يتم احتساب التكلفة المحاسبية لبرامج المنافع المحددة ضمن بيان الربح أو الخسارة ويتم توزيعها على العمر المتوقع لخدمة الموظفين. يتم تقدير إلتزامات هذه البرامج على أساس القيمة الحالية للتدفقات النقدية المتوقع دفعها في المستقبل باستخدام معدلات فائدة الأوراق المالية الحكومية التي لها فترات إستحقاق مقاربة لفترات الإلتزامات.

أسهم الخزينة

تمثل أسهم الخزينة أسهم مشتراة من قبل الشركة الأم أو من قبل الشركات التابعة لها الموحدة بسعر التكلفة بإستثناء الملكية القائمة بتاريخ تخفيض رأس المال، وهو الرابع من شهر يوليو ٢٠٠٢، والتي تم إحتسابها بالقيمة الإسمية للأسهم. تظهر جميع أسهم الخزينة مطروحة من حقوق المساهمين وتظهر الأرباح والخسائر من بيع هذه الأسهم كتغيير في حقوق المساهمين.

إحتساب نتائج الإكتتاب

يتم إحتساب أعمال التأمينات بطرق متجانسة مع الممارسات المتعارف عليها في صناعة التأمين. وبصورة أكثر تحديداً وفقاً للأساس المحاسبي بشكل سنوي. أما السياسات المحاسبية المحددة التي تتعلق بعوائد التأمين والتكاليف والمخصصات الفنية فهي موضحة أدناه لكل بند.

الأقساط

يتكون إجمالي الأقساط المكتتبة من مجموع الأقساط المتعلقة بالعقود التي تبدأ خلال السنة المالية. إضافة إلى التسويات الناتجة خلال السنة المالية والخاصة بالأقساط المستحقة المتعلقة بالأعمال التأمينية المكتتبة في السنوات المالية السابقة. وتشتمل كذلك على تقدير الأقساط المتعاقد عليها والتي لم يتم إبلاغ المجموعة عنها حتى تاريخ بيان المركز المالي. يتم إظهار الأقساط الغير مبلغ عنها صافي من تكاليف الحصول الغير مبلغ عنها كأقساط تأمين مستحقة.

تحتسب الأقساط بعد خصم إعادة التأمين، على أساس آجال العقود أو وثائق التأمين الخاصة بها. تمثل الأقساط غير المكتسبة نسبة من الأقساط المكتتبة التي تتجاوز فترات أخطارها نهاية السنة المالية التي نشأت فيها. وتحتسب الأقساط غير المكتسبة على أساس الفترة الزمنية. ويتم احتساب مخصص للمخاطر السارية والتي لم تنتهي فتراتها حتى تاريخ الميزانية على أساس المبالغ المقدرة المطلوبة بالإضافة إلى مخصصات الأقساط غير المستحقة من أجل الوفاء بالمطالبات المستقبلية والمصاريف المتعلقة بها والمتصلة بالأعمال سارية المفعول في تاريخ بيان المركز المالي. وعند الضرورة يتم احتساب المخصص على أساس تقييم عام لجميع فروع التأمين ذات المخاطر المتشابهة.

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٢) أهم السياسات المحاسبية (تابع)

المطالبات والمصاريف المتعلقة بها

يتم احتساب المطالبات والمصاريف المتعلقة بها على أساس التقارير الواردة والمراجعة اللاحقة لكل حالة على حدة. ويتم عمل مخصص لتغطية التكلفة المقدرة النهائية لتسوية المطالبات التي تتعلق بالأحداث التي وقعت حتى نهاية السنة المالية، بما فيها الخسائر التي وقعت ولم يبلغ عنها والمصاريف المتعلقة بالمطالبات. يتم إنشاء مخصص للمطالبات التي لم يبلغ عنها وفقاً لتحليل اكتواري وتطبيق تقديرات مكتبتي التأمين وإعتبار درجة عدم التأكد من النتيجة النهائية لكل نوع من أعمال التأمين.

تكاليف الحصول على أعمال التأمين

يتم إطفاء العمولات والضرائب وعمولة السمسرة وتكاليف الاكتتاب الأخرى المتعلقة بالحصول على أعمال التأمين على فترة استحقاق الأقساط. ويتم إظهار تكاليف الحصول على أعمال التأمين المتعلقة بالفترات ذات المخاطر التي تتجاوز نهاية السنة المالية كتكاليف الحصول على أعمال التأمين المؤجلة.

ترتيبات إعادة التأمين

كجزء من إدارتها لمخاطر التأمين. تدخل المجموعة في عقود مع معيدين تأمين آخرين للتعويض عن الخسائر في عقود التأمين التي تصدرها.

يتم تقدير التعويضات المدينة من معيدي التأمين بطريقة مشابهة مع الحقوق التابعة للمطالبة. ويتم احتساب المنافع والالتزامات الناجمة من عقود إعادة التأمين في بيان الدخل، وتحتسب الأصول والالتزامات ذات العلاقة كحسابات مدينة وكحصة معيد التأمين من الإحتياطيات الفنية وحسابات ذمم دائنة.

إختبار كفاية المطلوبات

يتم إجراء إختبارات كفاية المطلوبات في تاريخ كل بيان للمركز المالي للتأكد من كفاية الإلتزامات التعاقدية صافية من تكاليف الحصول على أعمال التأمين المتعلقة المؤجلة. ويوضع في الاعتبار أثناء القيام بهذه الإختبارات حساب أفضل تقدير حالي للتدفقات النقدية المستقبلية التعاقدية غير المخصصة ومعالجة المطالبات والمصاريف الإدارية. يتم إجراء الإختبارات على أساس المحافظ والتي يتم فيها تجميع الوثائق ذات الأخطار المتشابهة معاً في محفظة واحدة.

إيراد الإستثمار

يتكون إيراد الإستثمار من الفوائد وأرباح الأسهم المستحقة عن السنة المالية. يتم الاعتراف بالفائدة بطريقة معدل الفائدة الفعلي ويتم الاعتراف بتوزيعات الأرباح عند الإعلان عنها. يتم إدراج الأرباح والخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لإستثمارات القيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة في بيان الدخل للسنة المتعلقة بها. كما يتم احتساب الأرباح والخسائر الناتجة عن التغيرات في القيمة العادلة للإستثمارات المتوفرة للبيع ضمن الدخل الشامل الأخر وتظهر في احتياطي إعادة تقييم الإستثمارات كجزء من حقوق الملكية. عند بيع أو انخفاض قيمة الإستثمارات المتوفرة للبيع فإن تعديلات القيمة العادلة تظهر في بيان الدخل.

يتم توزيع إيراد الإستثمار المتحقق من موجودات الإستثمارات الخاصة بأعمال التأمينات على نتائج الاكتتاب الخاص بأعمال التأمينات وذلك على أساس نسبة مخصصات أعمال التأمين إلى أموال المساهمين خلال السنة المالية.

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٢) أهم السياسات المحاسبية (تابع)

معاملات العملات الأجنبية

يتم تسجيل المعاملات المقومة بعملات غير الدولار الأمريكي حسب أسعار الصرف السائدة بتاريخ تلك المعاملات. يتم تحويل جميع الموجودات والمطلوبات النقدية وغير النقدية التي تظهر بالقيم العادلة المقومة بعملات غير الدولار الأمريكي حسب أسعار الصرف السائدة في نهاية السنة.

يتم إضافة الأرباح أو الخسائر غير المحققة عند التحويل ضمن بيان الدخل بإستثناء تلك المتعلقة بالإستثمارات غير النقدية المتوفرة للبيع والتي يتم إحتسابها ضمن الدخل الشامل الآخر حتى يتم بيعها.

كما يتم إدراج الأرباح والخسائر غير المحققة عند تحويل البيانات المالية للشركات التابعة في حقوق الملكية. ويتم إدراج أرباح وخسائر العملات الأجنبية الأخرى ضمن بيان الدخل.

الأدوات المالية المشتقة

تستخدم المجموعة ضمن نطاق أعمالها الاعتيادية، عقود عملات أجنبية آجلة كاحتراز للقيمة العادلة لحماية مخاطرها المتعلقة بالإستثمارات والمطلوبات التأمينية المقومة بالعملات الأجنبية ويتم احتساب هذه العقود بالقيمة العادلة.

عندما يستوفي الاحتراز للقيمة العادلة بشروط المعايير المحاسبية الدولية لكي يكون الإحتراز فعالاً، فإن الأرباح أو الخسائر الناتجة عن إعادة قياس عقود العملات الأجنبية الآجلة وكذلك الأرباح أو الخسائر على الموجودات المحترزة المنسوبة للأخطار المحترزة يتم إحتسابها في الدخل.

عندما يكون الإحتراز غير فعال، فإن الأرباح أو الخسائر الناتجة عن إعادة قياس عقود العملات الأجنبية الآجلة وكذلك الأرباح أو الخسائر على الموجودات المحترزة يتم إحتسابها ضمن بيان الدخل ما عدا تلك الموجودات التي تتعلق بالإستثمارات غير النقدية المتوفرة للبيع والتي يتم تحويلها إلى حقوق الملكية حتى يتم بيعها.

ويتم احتساب الأرباح أو الخسائر من إعادة قياس التزامات التأمين وعقود العملات الأجنبية المتعلقة بها في بيان الدخل.

(٣) التقديرات والأحكام المحاسبية

في سياق تطبيق السياسة المحاسبية، تتخذ المجموعة تقديرات وأحكام تؤثر على المبالغ المحتسبة والمسجلة في البيانات المالية. ويتم حساب هذه التقديرات والأحكام على أساس الخبرة السابقة، بيانات السوق القابلة للرصد، البيانات المنشورة والبيانات الأخرى الخاصة بالتوقعات للأحداث المستقبلية والتي تكون مقبولة نوعاً ما في ظل الظروف الراهنة. التقديرات والأحكام التي لها تأثير هام على المبالغ المحتسبة في البيانات المالية والآليات لتحديد هذه التقديرات والأحكام مفصلة كما يلي:

**(أ) التقديرات والأحكام المحاسبية الحاسمة:
١. المطالبات والمصاريف المتعلقة بها**

تقديرات الخسائر النهائية الناجمة عن عقود التأمين الحالية تشمل المطالبات غير المبلغ عنها. يتم انشاء مخصص للخسائر التي وقعت ولم يبلغ عنها وفقاً للتحليل الاكتواري وتطبيق الحكم الإكتتابي المتعلق بنطاق عدم التأكد من النتيجة النهائية لكل نوع من أنواع التأمين. كما تشمل المسؤولية النهائية للتأمين على تكاليف إدارة المطالبات. إيضاح رقم (٤) (٥)

٢. الأقساط النهائية

يتم احتساب الأقساط النهائية على أساس دخل الأقساط المتوقع الذي تقدمه الشركات المسندة والذي يتم تعديله بعد ذلك ليعكس أحكام المكتتبين مع الأخذ في الاعتبار ظروف السوق والبيانات التاريخية. ويخضع هذا التقدير إلى مراجعة المكتتبين والإكتواريين.

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٣) التقديرات والأحكام المحاسبية (تابع)

(ب) التقديرات والأحكام المحاسبية الهامة:

١. الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة

يتم تحديد القيمة العادلة للاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة باستخدام بيانات السوق القابلة للرصد إلى أقصى حد ممكن. تقوم المجموعة بتاريخ كل بيان للمركز المالي بتقييم ما إذا كان هناك دليل موضوعي للإنخفاض في قيمة تلك الموجودات. وفي حال وجود مثل هذا الدليل، يتم احتساب الإنخفاض كالفارق بين تكلفة الشراء و القيمة المتبقية مخصوماً منه أي إنخفاض في القيمة سبق الاعتراف به في بيان الدخل، فهو معترف به في بيان الدخل الموحد. دليل الإنخفاض في القيمة يأخذ بالاعتبار بين العوامل الأخرى، انخفاض جوهري أو لفترة طويلة للقيمة السوقية، والصعوبات المالية للمصدر. لا يتم لاحقاً عكس الإنخفاض في القيمة المحسوبة، إلا في حالة أدوات الدين.

٢. ذمم تأمين مدينة

في تقييم القيمة القابلة للتحقيق المتوقعة للذمم المدينة، تم تحديد مخصص الإنخفاض في القيمة عندما تتأكد المجموعة من عدم قدرتها على تحصيل كل المبالغ المستحقة بحسب شروط الذمم المدينة. وفي حالة إنخفاض قيمة هذه الذمم على نحو غير محدد، يتم تقييم مبلغ إنخفاض القيمة بشكل جماعي على أساس الخبرة السابقة في الخسارة. ويتم شطب الديون المشكوك في تحصيلها في العام الذي يتم تحديدها فيه. يتم تحديد الديون المشكوك في تحصيلها على أساس تحليل الوضع المالي للطرف الآخر.

(٤) إدارة مخاطر التأمين

إن أنشطة المجموعة تتعرض لمجموعة متنوعة من المخاطر المالية وغيرها من المخاطر: مخاطر السوق (بما في ذلك مخاطر العملات الأجنبية ومخاطر الأسعار ومخاطر أسعار الفائدة) ومخاطر الائتمان ومخاطر الإكتتاب ومخاطر السيولة.

وفيما يلي موجز عن السياسات التي تختارها المجموعة للتخفيف من مخاطر التأمين الرئيسية التي تواجهها:

(أ) مخاطر الإكتتاب:

تقوم المجموعة بإدارة مخاطر الاكتتابية بشكل رئيسي من خلال وثائق وإرشادات لقبول الأخطار وترتيبات إعادة التأمين.

يتم قبول المخاطر على أساس تقييم التسعير والخبرة الإكتتابية المسبقة تماشياً مع الإرشادات الإكتتابية التي تمت صياغتها لكل نوع من أنواع التأمين. يتم بشكل دائم مراجعة وتحديث إرشادات الإكتتاب لأخذ تطور السوق، والأداء والفرص في الاعتبار. كما يتم تحديد حدود التراكم لمراقبة التعرض للمخاطر الطبيعية والكوارث. ويتم تحديد العديد من الحدود المعتمدة لقبول المخاطر.

إن قبول المخاطر التي لا تستوفي المعيار الأدنى المحدد يجب أن تكون من خلال لجنة مراجعة الإكتتاب والتي تضم ممثلين عن أقسام التسويق والإكتتاب والمهام الأكتوارية.

إن استراتيجية إعادة التأمين الخاصة بالمجموعة قد تمت صياغتها لحماية التعرض للمخاطر الفردية والأحداث المبنية على أساس التعرض للمخاطر الحالية من خلال ترتيبات إعادة تأمين فعالة في التكاليف.

أما مخاطر رصد الاحتياطات فيتم التعامل معها والتأكد من كونها مناسبة وحذرة لحجز الاحتياطات المناسبة لأعمال الإكتتاب من قبل المجموعة، وذلك بالتأكد من توفر الأموال اللازمة لتغطية المطالبات المستقبلية. وتتضمن ممارسات رصد الاحتياطات استخدام التحليل الإكتواري وتطبيق أحكام الإكتتاب. ويكون ذلك مدعوماً بمراجعات إكتوارية دورية مستقلة لضمان ملائمة الإحتياطات.

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٤) إدارة مخاطر التأمين (تابع)

(ب) مخاطر الائتمان:

مخاطر الائتمان في عقود التأمين هي المخاطر التي لا يتمكن فيها الطرف المقابل الوفاء بالتزامه بدفع المبالغ كاملة عند إستحقاقها.

يتم التحكم بمخاطر الائتمان من خلال الشروط التجارية عند تسلم القسط وفي بعض الحالات تنفيذ شروط ضمان القسط. وتكون أغلب الأطراف المقابلة بشكل عام شركات تأمين غير مصنفة. إلا أنه لا يوجد أي تعرض هام لأي طرف مقابل.

يتم ترتيب أعمال إعادة التأمين مع معيدين لديهم حد أدنى من الكفاءة الائتمانية على أساس معيار التصنيف الأدنى والقوة المالية. إن التعرض لأي معيد فردي لا تتعدى بشكل عام أقصى من ٢٥٪ من مجموع التعرض ويتم توزيع الأخطار على الأطراف الأخرى بأدنى مستوى تصنيف إستثماري ما عدا ترتيبات التأمين الاتفاقي النسبي الموزع على أساس متبادل.

فيما يلي تحليل مخاطر الائتمان المتعلقة بترتيبات إعادة التأمين:

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٢٠٢١		
المجموع	الحصة من المطالبات القائمة	ذمم مدينة
٣٣,٥٣٧	١٨,٩٠٤	١٤,٦٣٣
٣,٥٨٣	٢,١١٨	١,٤٦٥
٣٧,١٢٠	٢١,٠٢٢	١٦,٠٩٨

أرصدة متعلقة بمعيدي التأمين:
- مصنفة بدرجة إستثمار
- أخرى

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٢٠٢٠		
المجموع	الحصة من المطالبات القائمة	ذمم مدينة
٧٦,٩٣٥	٣٣,١٨٢	٤٣,٧٥٣
٤,٠٥٦	٢,٦٩٢	١,٣٦٤
٨٠,٩٩١	٣٥,٨٧٤	٤٥,١١٧

أرصدة متعلقة بمعيدي التأمين:
- مصنفة بدرجة إستثمار
- أخرى

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٤) إدارة مخاطر التأمين (تابع)

(ج) مخاطر العملات:

بما أن الشركة تكتتب في أعمال بعملات متعددة، فإنها معرضة لمخاطر العملات. يتم إحتراز مخاطر العملات الأجنبية عندما يصبح التعرض جوهري وتسهيلات الإحتراز متوفرة.

بالآلاف الدولارات الأمريكية				
أخرى	دينار كويتي	روبيه هندية	جنيه استرليني	يورو
(١٥,٣٣٢)	(١٠,٧٨٦)	(٦,١٨٥)	(١,٢٥٢)	(٥٢٨)

٢٠٢١
موجودات (مطلوبات)
إعادة تأمين، صافي

بالآلاف الدولارات الأمريكية				
أخرى	دينار كويتي	روبيه هندية	جنيه استرليني	يورو
(٢١,٩٨٩)	(١٢,٩٦٩)	(٤,٩٤٣)	(١,٣٧٩)	(١,٤٩٠)

٢٠٢٠
موجودات (مطلوبات)
إعادة تأمين، صافي

(د) مخاطر السيولة:

مخاطر السيولة هي خطر عدم توفر النقد لدفع الالتزامات عند استحقاقها. تم تحديد الحدود في السياسة الإستثمارية والارشادات التي تتطلب جزء كبير من أموال الإستثمار والتي تمثل مطالبات التأمين على أن يتم الاحتفاظ بها نقداً أو في شكل أوراق مالية قابلة للتسييل بسهولة.

(هـ) تحليل الحساسية:

فيما يلي حساسية الدخل وحقوق المجموعة إلى مخاطر السوق:

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
(٣,٤٢٣)	(٦٩٠)
٣,٤٢٣	٦٩٠
٧,٠٦٢	٥,٩٤٥
(٨,٦٣٢)	(٧,٢٦٦)

٥٪ زيادة في معدل الخسارة النهائي
٥٪ نقص في معدل الخسارة النهائي
١٠٪ زيادة في معدل تحويل الدولار الأمريكي
١٠٪ نقص في معدل تحويل الدولار الأمريكي

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٥) النقد وأرصدة لدى البنوك

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٦٣,٤٣٦	٤٠,٤٦٤
٦٣,٤٣٦	٤٠,٤٦٤
٣٧,٠٦٤	١٨,٥٩١
١٠٠,٥٠٠	٥٩,٠٥٥

النقد وأرصدة لدى البنوك
النقد وما في حكمه
ودائع ذات أجل أكثر من ٣ شهور

فيما يلي تفصيل لأهم الشروط والأحكام للمخاطر الائتمانية، مخاطر معدل الفائدة، مخاطر العملات:

(أ) مخاطر الائتمان:

يتم الاحتفاظ بأرصدة البنوك والودائع قصيرة الأجل لدى مؤسسات مالية رائدة. وتحد المجموعة من تمركز استثمارها في الودائع الأجلة لدى أية مؤسسة مالية بحد أقصى ١٠٪ من حقوق المساهمين.

(ب) مخاطر معدلات الفائدة:

٢٠٢٠	٢٠٢١
يومي / شهري عند الاستحقاق ٠,٠١٪ - ٣,٦٠٪	يومي / شهري عند الاستحقاق ٠,٠١٪ - ٣,١٥٪

أساس الفائدة المستحقة:
- أرصدة البنوك
- ودائع قصيرة الأجل
معدلات الفائدة الفعلية

بما أن الودائع تستحق في وقت قصير فلذلك لا توجد حساسية للتغيرات في معدلات الفائدة.

(ج) مخاطر العملات:

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٨٢,٨٧٩	٤٣,٦١٣
٩,٦٣١	٧,٥٦٤
٦,٦٩٤	٦,٦٠٩
٥٧٤	٦٤٨
٧٢٢	٦٢١
١٠٠,٥٠٠	٥٩,٠٥٥

دولار أمريكي
جنيه استرليني
دينار بحريني
يورو
أخرى

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٦) إستثمارات

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١٨,٥٦٧	-
١٨,٥٦٧	-
١٠٤,٢٩٧	٩٩,٣١٢
١٣,٩٠٩	٦,١٠٥
١١٨,٢٠٦	١٠٥,٤١٧
٣,٩٥٢	٦,٠٠٢
٣,٩٦٩	٨,٠٦٠
٧,٩٢١	١٤,٠٦٢
١٠,٠٤٤	٢٧,٨٥٠
١٨٥,٥٠٧	١٦٢,٩٤٦
٩٠,٩١٤	٩٦,٤٩٤
٣,١٠٣	-
٣,٣٤٩	٣,٢٠٥
١٦,٢٣٦	١٤,١١١
٣٠٩,١٥٣	٣٠٤,٦٠٦
٢٦٥	٣٦٠
٤٩١	٥٢٥
٤٥٤,٦٠٣	٤٢٤,٩٧٠

بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
محتفظ بها بغرض المتاجرة
أسهم شركات مدرجة

مصنفة بالقيمة العادلة عند الاحتساب المبدئي
سندات دين
- أسنثمار مصنف أئتمانيا
- أخرى

محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق
سندات دين
- أسنثمار مصنف أئتمانيا
- أخرى

متوفرة للبيع
سندات دين
- مؤسسات عالمية كبرى وحكومات دول منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية
- أسنثمار مصنف أئتمانيا
- أخرى
أسهم شركات مدرجة
أسهم شركات غير مدرجة
استثمارات أسهم أخرى في حقوق الملكية

قروض وندم مدينة

إستثمار في شركات زميلة

الحركة في مخصص إنخفاض قيمة سندات الدين المتوفرة للبيع بالمجموعة كما يلي:

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١,٤٩٢	١,٤٩٢
-	٤١٦
١,٤٩٢	١,٩٠٨

في ١ يناير
مخصص الإنخفاض المسجل خلال السنة
في ٣١ ديسمبر

تم رهن ما قيمته ١٨,٢ مليون دولار أمريكي من سندات الدين (٢٠٢٠: ٥٣,٥ مليون دولار أمريكي) كضمان لاتفاقيات ائتمانية لإعادة التأمين.

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٦) **إستثمارات (تابع)**

فيما يلي تفصيل بالمخاطر الائتمانية ومخاطر معدل الفائدة والعملات الجوهرية على الإستثمارات:

(أ) مخاطر الائتمان:

تعد المجموعة من تركيز إستثماراتها في الأوراق المالية المدينة لأي إستثمار أو أي قطاع صناعي واحد بحد ١٠٪ و ٢٠٪ على التوالي من إجمالي محفظة الأوراق المالية المدينة.

وقد حددت المجموعة أيضاً تركيز إستثمارها في الأسهم للشركات المدرجة لأي إصدار وأي مصدر بحد ٥٪ و ١٠٪ على التوالي، من ميزانية محفظة الأسهم في وقت الشراء.

(ب) أوراق مالية مدينة – مخاطر معدل الفائدة:

٢٠٢١		
فوائد الكوبونات	الفوائد الفعلية	أساس الفائدة المستحقة
٥٠٠٪ - ٣٧٥٪	٥٠٠٪ - ٣٧٥٪	شهري/نصف سنوي/سنوي
٧,١٢٥٪ - ٠,٠١٠٪	٧,١٢٥٪ - ٠,٠١٠٪	شهري/نصف سنوي/سنوي
٥,٥٠٠٪ - ١,٧٤٠٪	٥,٥٠٠٪ - ١,٧٤٠٪	شهري/نصف سنوي/سنوي

مؤسسات عالمية كبرى وحكومات دول منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية
أوراق مالية مدينة بدرجة إستثمار
أوراق مالية مدينة أخرى

٢٠٢٠		
فوائد الكوبونات	الفوائد الفعلية	أساس الفائدة المستحقة
٢,٥٠٠٪ - ٢,٢٥٠٪	٢,٥٠٠٪ - ٢,٢٥٠٪	شهري/نصف سنوي/سنوي
٧,١٢٥٪ - ٠,١٠٠٪	٧,١٢٥٪ - ٠,١٠٠٪	شهري/نصف سنوي/سنوي
٥,٥٠٠٪ - ١,٧٤٠٪	٥,٥٠٠٪ - ١,٧٤٠٪	شهري/نصف سنوي/سنوي

مؤسسات عالمية كبرى وحكومات دول منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية
أوراق مالية مدينة بدرجة إستثمار
أوراق مالية مدينة أخرى

(ج) أوراق مالية مدينة – مخاطر العملة:

بآلاف الدولارات الأمريكية			
٢٠٢١			
المجموع	أخرى	دينار بحريني	دولار أمريكي
٢٧,٨٥٠	-	-	٢٧,٨٥٠
٢٦٨,٢٦٠	(٣)	-	٢٦٨,٢٦٣
١١٠,٦٥٩	-	٤,١٥٤	١٠٦,٥٠٥
٤٠٦,٧٦٩	(٣)	٤,١٥٤	٤٠٢,٦١٨

مؤسسات عالمية كبرى و حكومات دول منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية
أوراق مالية مدينة بدرجة إستثمار
أوراق مالية مدينة أخرى

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٦) إستثمارات (تابع)

بآلاف الدولارات الأمريكية			
٢٠٢٠			
المجموع	أخرى	دينار بحريني	دولار أمريكي
١٠,٠٤٤	-	-	١٠,٠٤٤
٢٩٣,٧٥٦	١٠	-	٢٩٣,٧٤٦
١٠٨,٧٩٢	-	٤,٢٥٧	١٠٤,٥٣٥
٤١٢,٥٩٢	١٠	٤,٢٥٧	٤٠٨,٣٢٥

مؤسسات عالمية كبرى و حكومات دول
منظمة التعاون الاقتصادي و التنمية
أوراق مالية مدينة بدرجة إستثمار
أوراق مالية مدينة أخرى

(د) أوراق مالية مدينة - الفترة المتبقية للاستحقاق:

فيما يلي بيان يوضح القيمة الأساسية والقيمة الدفترية للأوراق المالية المدينة وفقا لأجال الاستحقاق التعاقدية.

بآلاف الدولارات الأمريكية			
٢٠٢٠		٢٠٢١	
القيمة الدفترية	المبلغ الرئيسي	القيمة الدفترية	المبلغ الرئيسي
١٠,٠٤٤	١٠,٠٠٠	٢٧,٨٥٠	٢٨,٠٠٠
١٠,٠٤٤	١٠,٠٠٠	٢٧,٨٥٠	٢٨,٠٠٠
٣٣,٩٨٠	٣٦,٦٥٩	٦٣,٦٣٥	٦٥,٥٦١
١٩٠,٩٣٠	١٨٣,٧١٩	١٣٣,٥٩١	١٣٠,٠٠٦
٦٨,٨٤٦	٦٣,٠٢٠	٧١,٠٣٤	٦٦,٧٦٢
٢٩٣,٧٥٦	٢٨٣,٣٩٨	٢٦٨,٢٦٠	٢٦٢,٣٢٩
١١,٢٢٦	١١,٩٤٤	-	٩٤٤
٣٥,٩٠٧	٣٥,٣١٦	٤٤,٠٩٨	٤٣,٥٨٤
٦١,٦٥٩	٣,١١٢	٦٦,٥٦١	٥,١٥٩
١٠٨,٧٩٢	٥٠,٣٧٢	١١٠,٦٥٩	٤٩,٦٨٧
٤١٢,٥٩٢	٣٤٣,٧٧٠	٤٠٦,٧٦٩	٣٤٠,٠١٦

أوراق مالية لمؤسسات عالمية كبرى وحكومات
دول منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية:
- تستحق خلال سنة أو أقل

أوراق مالية مدينة لمصادر بدرجات إستثمار:
- تستحق خلال سنة أو أقل
- سنة إلى خمس سنوات
- أكثر من خمس سنوات

أوراق مالية مدينة أخرى:
- تستحق خلال سنة أو أقل
- سنة إلى خمس سنوات
- أكثر من خمس سنوات

(٥) الأسهم العادية:

لا تحمل الأسهم العادية تواريخ استحقاق ثابتة وكما أنها عموما ليست عرضة لمخاطر معدلات الفائدة. ومع ذلك، فهي خاضعة لمخاطر السعر وحساسيتها مبينة في إيضاح ٧. عادة ما يتم الإعلان عن توزيع أرباح على الأسهم بشكل سنوي.

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٦) إستثمارات (تابع)

فيما يلي بيان بالقيم الدفترية للأسهم العادية مصنفة حسب العملة المقومة على أساسها:

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٥,٢٦٢	٢,٢٠٥
١٨,٥٦٧	-
١,١٩٠	١,٠٠٠
٢٥,٠١٩	٣,٢٠٥

دولار أمريكي
جنيه إسترليني
أخرى

(و) الإلتزامات القائمة:

بلغ مجموع التعهدات على المجموعة مقابل رأس مال غير مستدعى للإستثمارات المتاحة للبيع ما قيمته ٧,٧ مليون دولار أمريكي (٢٠٢٠: ٦,٧ مليون دولار أمريكي).

(٧) تحليل حساسية

يتم بيان حساسية الربح والخسارة وحقوق الملكية للمجموعة إلى مخاطر السوق على النقد وما في حكمه والإستثمارات كما يلي:

بآلاف الدولارات الأمريكية			
٢٠٢٠		٢٠٢١	
حقوق الملكية	الدخل	حقوق الملكية	الدخل
(٧,١٠٣)	(٢,٥٧٤)	(٧,٣٥٠)	(٢,١٣٦)
٥,٣٠١	٢,٦١٠	٥,٥٤٩	٢,١٦٤
-	(٨,٨٦٤)	-	(٥,٨٨١)
-	١٠,٨٣٣	-	٧,١٨٧
٣١٠	١,٨٥٧	-	١,١٦١
(٣١٠)	(١,٨٥٧)	-	(١,١٦١)

معدل الفائدة

+ ١٠٠ نقطة على أساس التحويل في منحى العائد -
أدوات الاقتراض
- ١٠٠ نقطة على أساس التحويل في منحى العائد -
أدوات الاقتراض

مخاطر العملات

١٠٪ زيادة في معدل تحويل الدولار الأمريكي
١٠٪ نقص في معدل تحويل الدولار الأمريكي

سعر الأسهم

١٠٪ زيادة في سعر الأسهم
١٠٪ نقص في سعر الأسهم

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٨) إيرادات مستحقة

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٥,٧٥٤	٣٦٧
١,٠١٢	٣٧
٦,٧٦٦	٤٠٤
٢,٠٢٠	١,٧٤٤
٨,٧٨٦	٢,١٤٨

أقساط تأمين مستحقة
متوقع استلامها :
- خلال ١٢ شهراً
- بعد ١٢ شهراً

فوائد مستحقة
- متوقع استلامها خلال ١٢ شهراً

(٩) ذمم تأمين مدينة

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٧٢,٦٣٨	٢٩,٠٩٧
٩٤	٤٤
٧٢,٧٣٢	٢٩,١٤١

أرصدة مستحقة :
- خلال ١٢ شهراً
- بعد ١٢ شهراً

الحركة في مخصص المجموعة للذمم المدينة منخفضة القيمة كما يلي:

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١٦,٥٧٨	١٦,٦٧٠
٩٢	٨٢
١٦,٦٧٠	١٦,٧٥٢

في ١ يناير
مخصص اضافي للإنخفاض في القيمة
٣١ ديسمبر

تتعلق الذمم المدينة منخفضة القيمة بصورة فردية في الأساس إلى طرف آخر يمر بضائقة مالية. ويتم احتساب عمر هذه الذمم كما يلي:

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٣,٣٤٠	٣,٣٢٧
٣,٣٤٠	٣,٣٢٧

أكثر من سنتين

تحليل أعمار الذمم المدينة المستحقة وغير منخفضة القيمة كما يلي:

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٦٥٤	٣٣٤
١,٤٣٥	١,٠٢٠
٢,٠٨٩	١,٣٥٤

حتى ٦ شهور
من ٦ إلى ١٢ شهر

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(١٠) ودائع لدى شركات التأمين

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١٢,٤٠٨	١٣,٣٠٧
٨,٥٠٩	٨,٤٢١
٢٠,٩١٧	٢١,٧٢٨

أرصدة مستحقة:
- خلال ١٢ شهراً
- بعد ١٢ شهراً

الحركة في مخصص المجموعة للودائع المنخفضة القيمة كما يلي:

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١,٩٧٨	١,٩٧٦
(٢)	٢
١,٩٧٦	١,٩٧٨

في ١ يناير
مخصص الإنخفاض في القيمة (شطب)
٣١ ديسمبر

تتعلق الودائع المنخفضة القيمة بصورة فردية في الأساس إلى طرف آخر يمر بضائقة مالية. ويتم احتساب عمر هذه الودائع كما يلي:

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١٦٨	١٩٦
١٦٨	١٩٦

أكثر من ١٠ سنوات

تحليل أعمار الودائع المستحقة وغير منخفضة القيمة كما يلي:

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١,١٩٦	١,٠٥٨
١٤,١٠٤	١,٦٩٢
٢٠٧	-
١٥,٥٠٧	٢,٧٥٠

حتى سنة واحدة
من سنة إلى ٣ سنوات
من ٣ سنوات إلى ٥ سنوات

(١١) حصة معيدي التأمين من المخصصات الفنية

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٣٥,٨٥٨	٢١,٠٠٧
٣٣,٠٢٠	١٦,٨٤٨
٥,٤٦٧	٦٤٥
٧٤,٣٤٥	٣٨,٥٠٠
١٦	١٥
٧	١
٢٣	١٦
٧٤,٣٦٨	٣٨,٥١٦

أعمال التأمين العامة

- مطالبات قائمة
- مطالبات غير مبلغ عنها
- احتياطي أقساط للإعادة مؤجلة

أعمال تأمينات الحياة

- مطالبات قائمة
- مطالبات غير مبلغ عنها

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(١٢) موجودات أخرى

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١٠,١٦٥	٩,٩٧٧
١٠,١٦٥	٩,٩٧٧
(٩,٦٢٧)	(٩,٦٤٨)
٥٣٨	٣٢٩
٢٥,٤٠١	١٤,٦١١
١٠,٩٤٧	٥,٩٩٦
٤٦٣	٤٨٦
٣٦,٨١١	٢١,٠٩٣
٣٧,٣٤٩	٢١,٤٢٢
٥٦٤	٥٣٨
(٢٦)	(٢١)
-	(١٨٨)
٥٣٨	٣٢٩

موجودات غير ملموسة:

- برامج الحاسب الآلي

ناقصاً : الإطفاء المتراكم

موجودات أخرى

- ودائع نقدية مرهونة

- ذمم مدينة أخرى

- مصاريف مدفوعة مقدماً

الحركة في الموجودات غير الملموسة :

صافي القيمة الدفترية في ١ يناير

- كلفة إطفاء

- إستيعادات

صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ ديسمبر

تم رهن الودائع النقدية كضمان لخطابات إئتمان لإعادة التأمين والضمانات.

(١٣) استثمار عقاري

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
-	٤,٦٢٢
٥,١٥٠	-
(٣٧٨)	١٤٣
(١٥٠)	(١٤٣)
٤,٦٢٢	٤,٦٢٢

القيمة الدفترية في ١ يناير

تحويل من عقارات و معدات

إنخفاض القيمة

الإستهلاك

القيمة الدفترية في نهاية السنة

في ٢٠٢٠، حددت الشركة التابعة للمجموعة تكافل ري ليميتد، بناءً على قوانين التأجير الجديدة الصادرة خلال السنة من قبل مركز دبي المالي العالمي أن الجزء المؤجر من مبني مكتب الشركة يمكن أن يعطى على عقد إيجار طويل المدى على أن يكون مؤهل لإيجار تمويلي. وقبل ذلك التوضيح، كان مبني الشركة بأكمله مصنّف عقارات ومعدات. وبعد ذلك التوضيح، قامت تكافل ري بإعادة تصنيف الجزء المؤجر من مبني الشركة إلى استثمار عقاري وفقاً لمتطلبات معيار المحاسبة الدولي رقم ٤٠: استثمار عقاري. وبناءً على ذلك، تم تحويل القيمة العادلة للجزء المؤجر من مبني الشركة الذي تم تصنيفه كاستثمار عقاري من عقارات ومعدات إلى استثمار عقاري في ١ يناير ٢٠٢٠.

يتم احتساب الاستثمار العقاري بالتكلفة ناقصاً الاستهلاك المتراكم والانخفاض في القيمة. تم تقييم القيمة العادلة للعقار الاستثماري كما في ديسمبر ٢٠٢١. من قبل مقيم مستقل مسجل في المؤسسة الملكية المستقلة للمساكين (RICS). القيمة العادلة للعقار الاستثماري ٤,٦٢٢ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١ (٢٠٢٠: ٤,٦٢٢ مليون دولار أمريكي) وقد تم تصنيف قياس القيمة العادلة على أنه الفئة ٣.

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

عقارات ومعدات (١٤)

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٢,٠٨٠	٢,٠٨٠
١٢,١٠١	٩,٨٣٣
٦,٩٢١	٦,٩٢١
٢,٤١٢	٢,٣٦٠
٤٤٥	٤٤٧
٣٩٧	٣٩٧
٢٤,٣٥٦	٢٢,٠٣٨
(٢,٢٦٩)	(٢٢٢)
(٦,٩٠٤)	(٦,٩٠٦)
(٢,٣٩٧)	(٢,٣٥١)
(٤٤٥)	(٤٤٦)
(٣٣٥)	(٣٨٨)
(١٢,٣٥٠)	(١٠,٣١٣)
١٢,٠٠٦	١١,٧٢٥
١٨,٧١٢	١٢,٠٠٦
(٥,١٥٠)	-
(١,١٦٩)	١٥٢
١٤٠	٥
(٥٩)	(١)
(٤٦٨)	(٤٣٧)
١٢,٠٠٦	١١,٧٢٥

ناقصاً : الاستهلاك المتراكم و إنخفاض القيمة

أرض
مبنى
أثاث
أجهزة نظم المعلومات
المعدات المكتبية
أخرى

مبنى
أثاث
أجهزة نظم المعلومات
المعدات المكتبية
أخرى

الحركة في العقارات والمعدات :
صافي القيمة الدفترية كما في ١ يناير
- إعادة تصنيف العقار الى استثمار عقاري
- إعادة تقييم العقار
- إضافات
- استيعادات
- كلفة استهلاك

صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ ديسمبر

تشمل الأرض والمبنى المكتب الرئيسي المملوك والذي تقيم فيه الشركة منذ ١٩٨٤. ويشمل المبنى أيضا جزءا من مبنى مكتب تكافل ري الذي يستخدم لأغراض الإدارة.

وقد تم تقييم مبنى تكافل ري في ديسمبر ٢٠٢١ من قبل RICS مقيم مستقل وتم إحتساب عكس إنخفاض قدره ١٥٢,١٦٨ دولار أمريكي في بيان الربح أو الخسارة.

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(١٥) مخصصات فنية

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٢٠٠,٥١١	١٤٢,٥٤٥
١٤٦,٧٦٠	٧٨,٣٧٢
٢٧,١١٢	٣,٩٥٦
٣٧٤,٣٨٣	٢٢٤,٨٧٣
١٢,٤٠٤	١٠,٩٧٣
٢١,٧٦٦	١٩,٧٦٧
٣١٦	١٦٥
٣٤,٤٨٦	٣٠,٩٠٥
٤٠٨,٨٦٩	٢٥٥,٧٧٨

أعمال التأمينات العامة

مطالبات قائمة
خسائر لم يبلغ عنها
أقساط غير مكتسبة

أعمال تأمينات الحياة

مطالبات قائمة
خسائر لم يبلغ عنها
أقساط غير مكتسبة

متوسط مدة الإحتياطي على التأمينات العامة هي ٢,٩ سنوات و٢,٧ سنوات على تأمينات غير الحياة وتأمينات الحياة على التوالي.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(١٦) تطور المطالبات

يوضح الجدول التالي إجمالي وصافي المطالبات المتكبدة بما فيها الخسائر التي لم يبلغ عنها محسوبة بالإشارة إلى الأقساط المكتسبة، ومقارنة بالتوقعات السابقة لفترة الخمس سنوات الماضية:

بالآلاف الدولارات الأمريكية						
سنة الإكتتاب						
المجموع	٢٠٢١	٢٠٢٠	٢٠١٩	٢٠١٨	٢٠١٧	٢٠١٦
	-	١,٤٧٤	٥٥,٥٤١	٩٨,٠٥١	١٢٧,٦٨٨	٧٤,٤٦٣
	-	١,٠٣٣	١١٢,٣٣٠	١٩٨,٩٨٥	٢٣٣,٨٦٢	١٣٦,٣٤١
	-	-	١١٨,٩٥١	٢٠٦,٩٤٤	٢٥٠,٦٨٠	١٨٥,٩١٩
	-	-	-	٢٠٥,٦١٥	٢٣٥,١١٧	١٧٥,٠٤٢
	-	-	-	-	٢٣٠,٩٢٩	١٧٢,١٤٣
	-	-	-	-	-	١٦٧,٣٤٦
٧٢٣,٨٧٤	-	١,٠٣٣	١١٨,٩٥١	٢٠٥,٦١٥	٢٣٠,٩٢٩	١٦٧,٣٤٦
(٦١٧,٨٤٤)	-	(٥٣)	(٧٤,٣٦٦)	(١٧٦,٣٩٠)	(٢١٠,٧٣٦)	(١٥٦,٢٩٩)
١٠٦,٠٣٠	-	٩٨٠	٤٤,٥٨٥	٢٩,٢٢٥	٢٠,١٩٣	١١,٠٤٧
١٤٥,٦٢٧						
٢٥١,٦٥٧						

إجمالي

تقدير تكاليف المطالبات المتكبدة
- بنهاية السنة الإكتتابية
- بعد سنة واحدة
- بعد سنتين
- بعد ثلاث سنوات
- بعد أربع سنوات
- بعد خمس سنوات
تقدير المطالبات المتكبدة الحالية
الدفع التراكمي حتى تاريخه

المطلوبات المحتسبة

مطلوبات السنوات السابقة
مجموع المطلوبات المتضمن في بيان المركز المالي

المجموع	٢٠٢١	٢٠٢٠	٢٠١٩	٢٠١٨	٢٠١٧	٢٠١٦
	-	١,٤٧٤	٤٨,٢١٧	٨٤,٢٠٣	١٠٦,٩٥٤	٦٦,١٩٥
	-	١,٠٣٣	٩٢,٧٦٨	١٥١,٧٠٤	١٨٣,٥٣٠	١٢٤,٩٠٢
	-	-	٩٦,١٧١	١٥٦,٥٣٣	١٩١,٥٤٦	١٦١,٤٨١
	-	-	-	١٥٦,٢٣١	١٨٤,١٣٣	١٥٦,٣٣١
	-	-	-	-	١٧٩,٩٢٦	١٥٣,٥٧٢
	-	-	-	-	-	١٤٩,٢٤٦
٥٨٢,٦٠٧	-	١,٠٣٣	٩٦,١٧١	١٥٦,٢٣١	١٧٩,٩٢٦	١٤٩,٢٤٦
(٤٨٨,٠٩٣)	-	(٥٣)	(٥٨,٧٤١)	(١٢٨,٩٢٩)	(١٦١,٣٥٣)	(١٣٩,٠١٧)
٩٤,٥١٤	-	٩٨٠	٣٧,٤٣٠	٢٧,٣٠٢	١٨,٥٧٣	١٠,٢٢٩
١١٩,٢٧٢						
٢١٣,٧٨٦						

صافي

تقدير تكاليف المطالبات المتكبدة:
- بنهاية السنة الإكتتابية
- بعد سنة واحدة
- بعد سنتين
- بعد ثلاث سنوات
- بعد أربع سنوات
- بعد خمس سنوات
تقدير المطالبات المتكبدة الحالية
الدفع التراكمي حتى تاريخه

المطلوبات المحتسبة

مطلوبات السنوات السابقة
مجموع المطلوبات المتضمن في بيان المركز المالي

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(١٧) الحركة في التزامات وأصول التأمين

بآلاف الدولارات الأمريكية		
صافي	إعادة تأمين	إجمالي
١٧٧,٠٤١	٣٥,٨٧٤	٢١٢,٩١٥
١٣٥,٤٩٩	٣٣,٠٢٧	١٦٨,٥٢٦
٣١٢,٥٤٠	٦٨,٩٠١	٣٨١,٤٤١
(٢٩,٢٤٤)	(٦,١١٦)	(٣٥,٣٦٠)
(٦٩,٥١٠)	(٢٤,٩١٤)	(٩٤,٤٢٤)
٢١٣,٧٨٦	٣٧,٨٧١	٢٥١,٦٥٧
٢١,٩٦١	٥,٤٦٧	٢٧,٤٢٨
(١٨,٤٨٥)	(٤,٨٢٢)	(٢٣,٣٠٧)
٣,٤٧٦	٦٤٥	٤,١٢١
٦,٧٦٦	١,٧٧٤	٨,٥٤٠
(٦,٣٦٢)	(١,٧١٥)	(٨,٠٧٧)
٤٠٤	٥٩	٤٦٣
٤,٧٤٩	٤٧	٤,٧٩٦
(٤,٣٨٤)	(٨٥)	(٤,٤٦٩)
٣٦٥	(٣٨)	٣٢٧

٢٠٢١
المطالبات
مطالبات قائمة
خسائر لم يبلغ عنها
المجموع في بداية السنة
التغير في المخصص خلال السنة
تسوية مطالبات خلال السنة
الرصيد في نهاية السنة
أقساط غير مكتسبة
في بداية السنة
التغير في المخصص خلال السنة
الرصيد في نهاية السنة
أقساط تأمين مستحقة
في بداية السنة
الحركة خلال السنة
الرصيد في نهاية السنة
تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة
في بداية السنة
الحركة خلال السنة
الرصيد في نهاية السنة

بآلاف الدولارات الأمريكية		
صافي	إعادة تأمين	إجمالي
٢١٨,٤٦٩	٥٢,٩٨٧	٢٧١,٤٥٦
١٧٩,١٣٩	٤٠,٧٠١	٢١٩,٨٤٠
٣٩٧,٦٠٨	٩٣,٦٨٨	٤٩١,٢٩٦
٣٣,٦٨٨	١٦,١٥٩	٤٩,٨٤٧
(١١٨,٧٥٦)	(٤٠,٩٤٦)	(١٥٩,٧٠٢)
٣١٢,٥٤٠	٦٨,٩٠١	٣٨١,٤٤١
١٠٥,٤٨٦	٣٦,٩٨٧	١٤٢,٤٧٣
(٨٣,٥٢٥)	(٣١,٥٢٠)	(١١٥,٠٤٥)
٢١,٩٦١	٥,٤٦٧	٢٧,٤٢٨
٦٨,٨١٦	١٩,٠٦٣	٨٧,٨٧٩
(٦٢,٠٥٠)	(١٧,٢٨٩)	(٧٩,٣٣٩)
٦,٧٦٦	١,٧٧٤	٨,٥٤٠
١٧,٩١٥	٤٩٩	١٨,٤١٤
(١٣,١٦٦)	(٤٥٢)	(١٣,٦١٨)
٤,٧٤٩	٤٧	٤,٧٩٦

٢٠٢٠
المطالبات
مطالبات قائمة
خسائر لم يبلغ عنها
المجموع في بداية السنة
التغير في المخصص خلال السنة
تسوية مطالبات خلال السنة
الرصيد في نهاية السنة
أقساط غير مكتسبة
في بداية السنة
التغير في المخصص خلال السنة
الرصيد في نهاية السنة
أقساط تأمين مستحقة
في بداية السنة
الحركة خلال السنة
الرصيد في نهاية السنة
تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة
في بداية السنة
الحركة خلال السنة
الرصيد في نهاية السنة

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(١٨) نمم تأمين دائنة

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٨٠,٦٦٤	٤٩,٨٦٣
٨٠,٦٦٤	٤٩,٨٦٣

مستحقة خلال ١٢ شهراً

(١٩) مطلوبات أخرى

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١٣,٤٦٢	٧,٦١٣
١٠,٠٢٩	٦,٩٩٠
٦,٦٥٢	٥,٤٣٦
٥,٨٧٢	٦,٧١٩
٣٢١	٢٣٤
١,١٨٩	١,٢١٩
١,١٤٧	٨٨٢
٣٨,٦٧٢	٢٩,٠٩٣
٣٢,٠٢٠	٢٣,٦٥٧
٦,٦٥٢	٥,٤٣٦
٣٨,٦٧٢	٢٩,٠٩٣

مخصص لتقديرات خسارة محتملة في شركة تابعة
(إيضاح ٣٤(ج))
مستحقات غير متعلقة بإعادة التأمين
منافع نهاية الخدمة (إيضاح ٢٨)
مصاريف مستحقة
أرباح أسهم مستحقة
أقساط إعادة تأمين مستحقة
أخرى

أرصدة مستحقة:

- خلال ١٢ شهراً
- بعد ١٢ شهراً

(٢٠) حقوق المساهمين

(١) رأس المال:

(أ) المكونات

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٥٠٠,٠٠٠	٥٠٠,٠٠٠
٢٢٠,٠٠٠	٢٢٠,٠٠٠

المصرح به

٥٠٠ مليون سهم عادي بسعر ١ دولار أمريكي للسهم الواحد

الصادر، المكتتب به والمدفوع بالكامل

٢٢٠ مليون (٢٠٢٠: ٢٢٠ مليون) سهم عادي بسعر ١ دولار أمريكي للسهم الواحد

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٢٠) حقوق المساهمين (تابع)

إن أسهم الشركة مدرجة في بورصة البحرين. وقد قامت الشركة بشطب إدراج أسهمها في سوق دبي المالي في ١١ يناير ٢٠٢١ بعد الحصول على الموافقات اللازمة من الجهات الرقابية.

(ب) المساهمون الرئيسيون

المساهمون الذين يمتلكون ٥٪ أو أكثر من أسهم الشركة المتداولة والصادرة كما هو موضح أدناه:

الاسم	الجنسية	عدد الأسهم (بالملايين)		النسبة المئوية من مجموع الأسهم المتداولة		النسبة المئوية من مجموع الأسهم الصادرة	
		٢٠٢٠	٢٠٢١	٢٠٢٠	٢٠٢١	٢٠٢٠	٢٠٢١
مصرف ليبيا المركزي	ليبيا	٣١,٨	٣١,٨	١٦,١	١٦,٠	١٤,٤	١٤,٤
جهاز الإمارات للاستثمار	الإمارات العربية المتحدة	٣٠,٥	٣٠,٥	١٥,٤	١٥,٤	١٣,٨	١٣,٨
الهيئة العامة للمعاشات والتأمينات الإجتماعية	الإمارات العربية المتحدة	٢٧,٥	٢٧,٥	١٣,٩	١٣,٩	١٢,٥	١٢,٥
أحمد عمر سالم الكربي	الإمارات العربية المتحدة	٢١,٧	٢١,٧	١٠,٩	١٠,٩	٩,٩	٩,٩
الهيئة العامة للاستثمار	الكويت	٢٠,٠	٢٠,٠	١٠,١	١٠,١	٩,١	٩,١
مصرف الإمارات للتنمية	الإمارات العربية المتحدة	١١,٠	١١,٠	٥,٦	٥,٦	٥,٠	٥,٠

(ج) هيكل المساهمين

يشكل هيكل المساهمين للأسهم المتداولة للشركة ما يلي:

الأسهم	عدد الأسهم (بالملايين)		عدد المساهمين		النسبة المئوية من مجموع الأسهم المتداولة	
	٢٠٢٠	٢٠٢١	٢٠٢٠	٢٠٢١	٢٠٢٠	٢٠٢١
أقل من ١٪	٤٠,٨	٤٢,٥	٤,٣٨٤	٤,٢٨٢	٢٠,٦٪	٢١,٥٪
من ١٪ إلى ٥٪	١٤,٧	١٣,١	٤	٤	٧,٤٪	٦,٦٪
من ٥٪ إلى ١٠٪	١١,٠	١١,٠	٢	١	٥,٦٪	٥,٦٪
من ١٠٪ إلى ما فوق	١٣١,٥	١٣١,٥	٥	٥	٦٦,٤٪	٦٦,٤٪

(٢) أسهم الخزينة:

تمتلك الشركة ٢١,٨٨٥,١١٨ سهم من أسهمها كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١ (٢٠٢٠: ٢١,٩٦٧,٨١٨ سهم). وهي تقدر بتكلفة ١٤,٧٩٣,٠٠٠ دولار أمريكي (٢٠٢٠: ١٤,٧٩٣,٠٠٠ دولار أمريكي).

(٣) الإحتياطي القانوني:

بموجب أحكام القوانين المطبقة وعقد التأسيس، يتوجب على المجموعة تحويل ١٠٪ من صافي ربح السنة إلى الإحتياطي القانوني حتى يصل كحد أقصى إلى ١٠٠٪ من قيمة رأس المال المدفوع.

(٤) إحتياطي إعادة تقييم الإستثمارات:

يضم إحتياطي إعادة تقييم الإستثمار، الأرباح والخسائر الناتجة عن إعادة قياس موجودات الإستثمارات المتوفرة للبيع. يتم إدراج هذه الأرباح أو الخسائر ضمن الإحتياطي، وعند البيع يتم تحويل الأرباح أو الخسائر إلى بيان الدخل.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٢٠) حقوق المساهمين (تابع)

(٥) احتياطي إعادة تقييم العقار:

يمثل احتياطي إعادة تقييم العقارات الفرق بين تكلفة الأرض والمبنى بعد خصم الإستهلاك المتراكم والقيمة العادلة. بالإضافة لذلك، فإن الفرق بين الإستهلاك على أساس القيمة الدفترية المعاد تقييمها والإستهلاك على أساس سعر التكلفة الأصلي للمباني يتم تحويله مباشرة من احتياطي إعادة تقييم العقار إلى الأرباح المستبقاة.

(٦) إدارة رأس المال:

يتضمن مجموع رأس مال المجموعة رأس المال المدفوع، الإحتياطي القانوني والأرباح المستبقاة بعد إستقطاع أسهم الخزينة. إن سياسة المجموعة هي الإحتفاظ برأس مال قوي كقاعدة للحفاظ على ثقة العملاء، والمستثمرين والسوق وتعزيز التطور المستقبلي للأعمال. وينظم أعمال الشركة الأم مصرف البحرين المركزي والذي يحدد ويراقب متطلبات رأس المال بالنسبة للشركة الأم. ويطلب المصرف المركزي من الشركة الأم، أن تحسب هامش الملاءة و الإفصاح عنها في التقرير السنوي وفقاً لأحكام دليل أنظمة مصرف البحرين المركزي. إن الشركة ملتزمة في هذا المطلب الخاص بهامش الملاءة.

بالإضافة إلى ذلك، تقوم الشركة بإدارة كفاية رأس المال على أساس تقييم متطلب رأس المال من خلال نماذج مخاطر رأس المال.

(٢١) حصص غير مسيطرة

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١٧,٩٥٢	١٧,٠٦٦
(٨٢٤)	٣٤٩
(٦٢)	-
-	(٤,٦٠٠)
١٧,٠٦٦	١٢,٨١٥

في ١ يناير
حصة الدخل الشامل
بيع شركة تابعة - حصة الأقلية
إنخفاض رأس مال الشركة التابعة - حصة الأقلية
في ٣١ ديسمبر

(٢٢) نتائج فروع التأمين

تتكون أعمال إعادة التأمين للمجموعة من قسمين رئيسيين هما: تأمينات غير الحياة وتأمينات الحياة. وتشمل أعمال إعادة تأمينات غير الحياة بشكل رئيسي الاكتتاب في قطاع الممتلكات، الهندسي، البحري، الحوادث، الحساب الشامل وقطاعات أخرى. وتشمل تأمينات الحياة بشكل رئيسي وثائق جماعية قصيرة وطويلة المدى. ولا تشمل محفظة الحياة على وثائق الإستثمار المشترك. تتم مراجعة النتائج التشغيلية لجميع فروع التشغيل بانتظام من قبل الإدارة لاتخاذ قرارات بشأن الموارد التي سيتم تخصيصها للفرع وتقييم أدائه الذي تتوفر عنه معلومات مالية منفصلة.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٢٢) نتائج فروع التأمين (تابع)
أ) بيان تحليل الدخل حسب أقسام الأعمال الرئيسية:

بالآلاف الدولارات الأمريكية								
السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١								
المجموع	تأمينات الحياة		تأمينات غير الحياة					
	طويلة المدى	قصيرة المدى	أخرى	الحساب الشامل	الحوادث	البحري	الهندسي	الممتلكات
(٣,٤٦٩)	١٤٦	٢٢٢	(٤٥٩)	٦٩	(٧٧٥)	(١,٢٨٥)	(٢٥٣)	(١,١٣٤)
(٩٩٩)	(١٠٤)	(١٧)	٩	٦٤٣	٢٦	٦٦	(٥٠١)	(١,١٢١)
٢٢,٨٠٦	١٥٠	-	٥,١٨٢	١٤,٣٤٣	٢٤٣	٢٥٥	٢,٥٨٤	٤٩
(٤,٥٣٨)	-	-	-	(٤,٣٢١)	-	(١٠)	(٢٠٧)	-
١٣,٨٠٠	١٩٢	٢٠٥	٤,٧٣٢	١٠,٧٣٤	(٥٠٦)	(٩٧٤)	١,٦٢٣	(٢,٢٠٦)
٤,٢٦٩	٣٢٣	٨٠٣	١,٠٥٤	١٩	٢٥٦	١٧١	١٢٤	١,٥١٩
١٨,٠٦٩	٥١٥	١,٠٠٨	٥,٧٨٦	١٠,٧٥٣	(٢٥٠)	(٨٠٣)	١,٧٤٧	(٦٨٧)
(٩٤,٤٢٤)	(١٦٧)	(٢,٢٠٣)	(٤,٥٦٥)	(٦٦,٤٧٦)	(٨٣٣)	(٢,٤٩٣)	(٦,٩٨٣)	(١٠,٧٠٤)
٢٤,٩١٤	١	-	١٨	٢٣,٥٢٣	٤٧	٣١٩	٥٩٠	٤١٦
٤٣,٣٨٥	(١٧٥)	١,٦٠٥	٢,٥٥٣	١٦,٩٩٥	١,٢٨٣	٥,٨٨٠	٥,٢٨٦	٩,٩٥٨
(٧,٥٠٢)	١	(٢)	(٢٠٢)	(٦,٢٢٢)	(١٢)	(٢٩٧)	(٢٣٠)	(٥٣٨)
٦٥,٠٣٦	(٤,١٦٤)	٦,١٦٤	٣,٤٠٩	٣٩,٤٨٧	١,٩١٦	٣,٨٩١	٤,٥٦٥	٩,٧٦٨
(١٦,٤٤٨)	-	(٧)	(٨١٨)	(١٤,٢٣٥)	(٧٢)	(٢٢٣)	(٦٦٧)	(٤٢٦)
١٤,٩٦١	(٤,٥٠٤)	٥,٥٥٧	٣٩٥	(٦,٩٢٨)	٢,٣٢٩	٧,٠٧٧	٢,٥٦١	٨,٤٧٤
(١,٥٠٩)	٦٧	(١٩٦)	٢٣٨	(٣,٨٤٢)	٤٣٧	٣٦٣	١٦٥	١,٢٥٩
(١٠٦)	-	-	(١)	١٢	(٢٦)	(٣٦)	(٧٨)	٢٣
(٩٣٨)	(٢)	-	٣٥	-	(٥٩)	(٧٠)	(٨٢٨)	(١٤)
٨٥	-	-	-	-	-	٣	٨٢	-
(٢,٤٦٨)	٦٥	(١٩٦)	٢٧٢	(٣,٨٣٠)	٣٥٢	٢٦٠	(٦٥٩)	١,٢٦٨
(٦,٨٤٥)	(١٢٨)	(٧٠٩)	(١,٠٤٨)	(١٠٢)	(٤٩٧)	(٧٥٩)	(١,٢١٤)	(٢,٣٨٨)
٢٣,٧١٧	(٤,٠٥٢)	٥,٦٦٠	٥,٤٠٥	(١٠٧)	١,٩٣٤	٥,٧٧٥	٢,٤٣٥	٦,٦٦٧

الإيرادات:
إجمالي الأقساط المكتتبة*
أقساط إعادة التأمين الصادرة
التغير في أقساط غير مكتتبة - إجمالي
التغير في أقساط غير مكتتبة - إعادة التأمين
الأقساط المكتتبة
دخل الإستثمار الخاص بصناديق التأمين

التكاليف والمصاريف:
إجمالي المطالبات المدفوعة
مطالبات مسترجعة من معيدي التأمين
التغير في مخصص المطالبات القائمة - إجمالي
التغير في مخصص المطالبات القائمة - إعادة التأمين
التغير في مخصص الخسائر غير المبلغ عنها - إجمالي
التغير في مخصص الخسائر غير المبلغ عنها - إعادة التأمين
المطالبات والمصاريف المتعلقة بها

تكاليف الحصول على أعمال تأمين
تكاليف الحصول على أعمال تأمين مسترجعة من معيدي التأمين
التغير في تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة - إجمالي
التغير في تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة - إعادة التأمين
تكاليف الحصول على أعمال تأمين
مصاريف التشغيل
نتائج الاكتتاب

*إجمالي أقساط التأمين المكتتبة سلبى بسبب عكس التقديرات الزائدة للأقساط المتوقع استلامها للسنوات السابقة ووقف الإكتتاب في الأعمال الجديدة من قبل الشركة اعتباراً من ١٣ أغسطس ٢٠٢٠.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٢٢) نتائج فروع التأمين (تابع)

(أ) بيان تحليل الدخل حسب أقسام الأعمال الرئيسية:

بالآلاف الدولارات الأمريكية								
السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠								
المجموع	تأمينات الحياة		تأمينات غير الحياة					
	طويلة المدى	قصيرة المدى	أخرى	الحساب الشامل	الحوادث	البحري	الهندسي	الممتلكات
(١٧,٢٩٥)	٢٩١	(١,٠٩٨)	(٣,١٢٦)	(١٠,٤٣٧)	(٤٥٧)	(٢٧٨)	٧٥٨	(٢,٩٤٨)
٣,٠٢٧	(٢٥)	(٨٣)	(٨٢)	٤,٧٧٩	١٠٠	٦٢	(١٨٧)	(١,٥٣٧)
١١٣,١٥٣	(٤٧)	١,٨٦٩	١٢,٤٧٩	٨٥,٣٣٧	١,٠٥٦	٢,٢٢٦	٧,٠٦٩	٣,١٦٤
(٣٠,٤٣١)	-	-	-	(٢٩,١٨٣)	(١١)	(١٢٢)	(٩٩٢)	(١٢٣)
٦٨,٤٥٤	٢١٩	٦٨٨	٩,٢٧١	٥٠,٤٩٦	٦٨٨	١,٨٨٨	٦,٦٤٨	(١,٤٤٤)
٢,٨٢٤	١٩٧	٤٩١	٦٣٥	٢٩٧	١٥٥	٩٩	٣٢	٩١٨
٧١,٢٧٨	٤١٦	١,١٧٩	٩,٩٠٦	٥٠,٧٩٣	٨٤٣	١,٩٨٧	٦,٦٨٠	(٥٢٦)
(١٥٩,٧٠٢)	(٣٧٥)	(٧,٦٥٦)	(١٩,٨١٥)	(٩٣,٣٦٠)	(١,٣٨٣)	(٦,٩٩٤)	(١٠,٤٨٦)	(١٩,٦٣٣)
٤٠,٩٤٦	٢	-	٧٣	٣٧,٦٤٠	١١٢	٨٣٤	٧٩٨	١,٤٨٧
٦٤,٤٢٠	٨٧	٢,٨٩٨	٦,٨٦٦	١٦,٣٢١	٨٩٧	٥,١١٨	٥,٥٢٠	٢٦,٧١٣
(٢٢,٨٢٥)	٣	-	(١٦٢)	(٩,٥٢٣)	١٥	(١,٩٥٩)	(٢٨٠)	(١٠,٩١٩)
٥٦,٧٧٠	(٣,٣٦١)	٥,٨٧٢	١٢,١٧٨	١٨,١٨٢	٢,٩٧٨	٢,١٥٠	٣,٨٣٩	١٤,٩٣٢
(١١,٢١٨)	-	(١١)	(٥٤٣)	(٩,٠٣٥)	(١٩٣)	(٢٢٧)	(٤٨٨)	(٧٢١)
(٣١,٦٠٩)	(٣,٦٤٤)	١,١٠٣	(١,٤٠٣)	(٣٩,٧٧٥)	٢,٤٢٦	(١,٠٧٨)	(١,٠٩٧)	١١,٨٥٩
(١٢,٣٢٩)	٣٠	٢٠٩	١,١٦١	(١٥,٦٥٨)	٢٠٠	٢١٦	٢٩٠	١,٢٢٣
(٣٩٢)	-	-	١١	١٢	(٣٨)	(٩)	(١٥٩)	(٢٠٩)
(٦,٩٥٧)	(١)	(٧٥)	(٢,٢٦٤)	(١٩٢)	(٣١٩)	(٧٠٢)	(٢,٣٥٠)	(١,٠٥٤)
٤٥٣	-	-	٢	-	٤	٤٨	٣٥٩	٤٠
(١٩,٢٢٥)	٢٩	١٣٤	(١,٠٩٠)	(١٥,٨٣٨)	(١٥٣)	(٤٤٧)	(١,٨٦٠)	-
(٧,٦٨٥)	(١٨٨)	(١,٠٦٣)	(١,٢١٩)	(٧٨)	(٥٢٦)	(٧٨٨)	(١,٢٨٨)	(٢,٥٣٥)
١٢,٧٥٩	(٣,٣٨٧)	١,٣٥٣	٦,١٩٤	(٤,٨٩٨)	٢,٥٩٠	(٣٢٦)	٢,٤٣٥	٨,٧٩٨

الإيرادات:
إجمالي الأقساط المكتتبة*
أقساط إعادة التأمين الصادرة
التغير في أقساط غير مكتتبة - إجمالي
التغير في أقساط غير مكتتبة - إعادة التأمين
الأقساط المكتتبة
دخل الإستثمار الخاص بصناديق التأمين

التكاليف والمصاريف:
إجمالي المطالبات المدفوعة
مطالبات مسترجعة من معيدي التأمين
التغير في مخصص المطالبات القائمة - إجمالي
التغير في مخصص المطالبات القائمة - إعادة التأمين
التغير في مخصص الخسائر غير المبلغ عنها - إجمالي
التغير في مخصص الخسائر غير المبلغ عنها - إعادة
التأمين
المطالبات والمصاريف المتعلقة بها

تكاليف الحصول على أعمال تأمين
تكاليف الحصول على أعمال تأمين مسترجعة من
معيدي التأمين
التغير في تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة -
إجمالي
التغير في تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة -
إعادة التأمين
تكاليف الحصول على أعمال تأمين

مصاريف التشغيل
نتائج الاكتتاب

* إجمالي أقساط التأمين المكتتبة سلمي بسبب عكس التقديرات الزائدة للأقساط المتوقع استلامها للسنوات السابقة ووقف الإكتتاب في الأعمال الجديدة من قبل الشركة اعتباراً من ١٣ أغسطس ٢٠٢٠.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٢٢) نتائج فروع التأمين (تابع)

(ب) تحليل الأقساط والموجودات الغير متداولة حسب الموقع الجغرافي للخطر المؤمن ومكان الأصل على التوالي:

بآلاف الدولارات الأمريكية			
٢٠٢٠		٢٠٢١	
أصول غير متداولة	الأقساط	أصول غير متداولة	الأقساط
٢٢,٨١٥	(٦,٥٣٨)	٢١,٩١٨	(٢,٨٢٧)
٢,٥٣٣	-	٢,١٢٣	-
١,٧٩٨	-	١,٥٠٦	-
١٩,٢٢٠	(١٠,٧٥٧)	١٦,٩٤٦	(٦٤٢)
٤٦,٣٦٦	(١٧,٢٩٥)	٤٢,٤٩٣	(٣,٤٦٩)

من:
- الشرق الأوسط
- أفريقيا
- آسيا
- أخرى

لا توجد أي مجموعة إسناد كبيرة حيث أن المحفظة متنوعة.

(ج) تحليل موجودات ومطلوبات القطاعات:

بآلاف الدولارات الأمريكية									
٢٠٢١									
المجموع	الشركة	تأمينات الحياة		تأمينات غير الحياة					
		طويلة المدى	قصيرة المدى	أخرى	الشامل	الحوادث	البحري	الهندسي	الممتلكات
١١٠,٦١٨	-	١,٠٠٢	٤٣٩	٥,٧١٧	٦٨,٤٦١	٣,٢٥٩	١٠,٣١٦	١١,٨٨٩	٩,٥٣٥
٥٩,٠٥٥	٣٤,٧٣٨	٢,٠٧٥	١,٤٥٠	٢,٦٨٨	٦,٠٥٧	١,٧٠١	٢,٠٤٤	٣,٩٢٨	٤,٣٧٤
٤٢٤,٩٧٠	٢١٧,٣٦٧	٢٠,٦٤٠	١٤,١٧٢	٢٥,٥١٥	٤٤,٩٦٦	١٢,٩٤٠	١٦,١٤٨	٣٥,٣٤٧	٣٧,٨٧٥
١٩,٠٤٩	١٩,٠٤٩	-	-	-	-	-	-	-	-
٦١٣,٦٩٢	٢٧١,١٥٤	٢٣,٧١٧	١٦,٠٦١	٣٣,٩٢٠	١١٩,٤٨٤	١٧,٩٠٠	٢٨,٥٠٨	٥١,١٦٤	٥١,٧٨٤
٣١٥,١٩٨	-	١٩,٨٧٤	١٣,٤٧٢	٢٩,٤١٧	١١٨,٥٧٢	١٦,٢٩٩	٢٦,٣٥١	٤٥,٣٣٧	٤٥,٨٧٦
١٩,٥٣٦	١٩,٥٣٦	-	-	-	-	-	-	-	-
٣٣٤,٧٣٤	١٩,٥٣٦	١٩,٨٧٤	١٣,٤٧٢	٢٩,٤١٧	١١٨,٥٧٢	١٦,٢٩٩	٢٦,٣٥١	٤٥,٣٣٧	٤٥,٨٧٦

موجودات إعادة التأمين
النقد
الإستثمارات
أخرى

مطلوبات إعادة التأمين
أخرى

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٢٢) نتائج فروع التأمين (تابع)

(ج) تحليل موجودات ومطلوبات القطاعات:

بالآلاف الدولارات الأمريكية										
٢٠٢٠										
المجموع	الشركة	تأمينات الحياة		تأمينات غير الحياة						
		طويلة المدى	قصيرة المدى	أخرى	الشامل	الحوادث	البحري	الهندسي	الممتلكات	
٢١٥,٢٦٣	-	٧٨٨	٩٩١	١١,٥٦٥	١٦٠,٩١٦	٣,١٣٦	١١,٩١٩	١٣,٣٨٦	١٢,٥٦٢	موجودات إعادة التأمين النقد الإستثمارات أخرى
١٠٠,٥٠٠	٥٢,٥٦١	٣,٠٥٧	٤,٢٠٦	١٠,٨٢٨	٤,٩٤٣	٢,٩٨٤	٤,٣٩١	٧,٥٨٦	٩,٩٤٤	
٤٥٤,٦٠٣	١٦٨,٥٧١	١٧,٤٧٢	٢٣,٩٠٢	٦١,٢٥٠	٥١,١٨٩	١٤,٣٧٣	٢٣,٥٨٧	٤١,٥٩٠	٥٢,٦٦٩	
٢٠,٢٦٦	٢٠,٢٦٦	-	-	-	-	-	-	-	-	
٧٩٠,٦٣٢	٢٤١,٣٩٨	٢١,٣١٧	٢٩,٠٩٩	٨٣,٦٤٣	٢١٧,٠٤٨	٢٠,٤٩٣	٣٩,٨٩٧	٦٢,٥٦٢	٧٥,١٧٥	
٤٩٩,٢٦٨	-	١٥,٦٣٢	٢١,٣٧٢	٦٣,٩٤٠	٢٣٩,٦٣٧	١٦,٧٦٣	٣٢,٧٥٦	٤٩,٦٥٧	٥٩,٥١١	مطلوبات إعادة التأمين أخرى
٢٨,٩٣٧	٢٨,٩٣٧	-	-	-	-	-	-	-	-	
٥٢٨,٢٠٥	٢٨,٩٣٧	١٥,٦٣٢	٢١,٣٧٢	٦٣,٩٤٠	٢٣٩,٦٣٧	١٦,٧٦٣	٣٢,٧٥٦	٤٩,٦٥٧	٥٩,٥١١	

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

إيراد الإستثمار (٢٣)

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٢٠٢١		
المجموع	محافظ المساهمين	محافظ التأمين
٩٠٠	٤٨٤	٤١٦
٨,٠٩٤	٤,٥٥٢	٣,٥٤٢
٢,٥١٥	١,٣٤٥	١,١٧٠
٤٦٩	٢٥٢	٢١٧
(٩٧٣)	(٥٨٢)	(٣٩١)
(٤١٦)	(٢٢٣)	(١٩٣)
(٤٤٦)	(٢٤٩)	(١٩٧)
١٢٥	١٢٥	-
(٦٦٠)	(٣٦٥)	(٢٩٥)
٩,٦٠٨	٥,٣٣٩	٤,٢٦٩

إيراد الفوائد
- إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
- أخرى
أرباح محققة لإستثمارات متوفرة للبيع
ربح (خسارة) من قياس الإستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
- إستثمارات محتفظ بها بغرض متاجرة
- إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
خسائر إنخفاض القيمة - إستثمارات متوفرة للبيع
- سندات الدين
- أخرى
دخل من شركات زميلة
أخرى

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٢٠٢٠		
المجموع	محافظ المساهمين	محافظ التأمين
١,١٦٩	٤٤٧	٧٢٢
١٠,٠٢٣	٤,٠٥٧	٥,٩٦٦
٥٦	٢١	٣٥
٣,٤٦٢	١,٤٤٢	٢,٠٢٠
(٧,٦٢٧)	(٢,٩١٥)	(٤,٧١٢)
١,٨٧٨	٧١٤	١,١٦٤
(١,٦٨١)	(٦٩٨)	(٩٨٣)
٨	٨	-
(٢,٣٤٠)	(٩٥٢)	(١,٣٨٨)
٤,٩٤٨	٢,١٢٤	٢,٨٢٤

إيراد الفوائد
- إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
- أخرى
أرباح الأسهم
أرباح محققة لإستثمارات متوفرة للبيع
(خسارة) ربح من قياس الإستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
- إستثمارات متاجرة
- إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
خسائر إنخفاض القيمة - إستثمارات متوفرة للبيع
- أخرى
دخل من شركات زميلة
أخرى

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٢٤) مصاريف التشغيل

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
٢٠٢١		
المجموع	غير ائتماني	ائتماني
٦,٣٢١	٢,٥٤٨	٣,٧٧٣
٤,٦٧٢	١,٦٠٠	٣,٠٧٢
١٠,٩٩٣	٤,١٤٨	٦,٨٤٥

رواتب ومزايا الموظفين
مصاريف عمومية وإدارية

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
٢٠٢٠		
المجموع	غير ائتماني	ائتماني
٨,٢١٩	٢,٥١٢	٥,٧٠٧
٥,٠٦٣	٣,٠٨٥	١,٩٧٨
١٣,٢٨٢	٥,٥٩٧	٧,٦٨٥

رواتب ومزايا الموظفين
مصاريف عمومية وإدارية

(٢٥) إيرادات أخرى

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١,٤٧٤	-
٤٤١	-
٨٤٤	٣٥٦
٢,٩٩٨	٢,٢٠٠
٥٢٦	٩١١
٦,٢٨٣	٣,٤٦٧

ربح تحويل عملة
برنامج دعم الحكومة (كوفيد ١٩)
خدمات إدارة الطرف الثالث
عكس للمخصصات
أخرى

(٢٦) مصاريف ومخصصات أخرى

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
-	٢,٧٧٢
٥٢٨	-
٩٠	(٢٤)
٨٥١	-
١,٣٢١	١,٢١٦
٢,٧٩٠	٣,٩٦٤

خسارة تحويل عملة
الإنخفاض والاستهلاك في قيمة الاستثمار العقاري
(عكس) مخصص الديون المشكوك في تحصيلها والودائع
مصاريف تصفية
أخرى ، صافي

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٢٧) عائد الربح للسهم الواحد للمساهمين

تم احتساب الأرباح الأساسية والمخفضة للسهم الواحد على النحو التالي:

٢٠٢٠	٢٠٢١
١٩٨,٠٣٢	١٩٨,١١٥
١٣,٥٥٨	٢٤,٠٦٥
٦,٨	١٢,١

المتوسط المرجح لعدد الأسهم المتداولة
صافي الربح
نصيب السهم من الأرباح
بالآلاف
آلاف الدولارات الأمريكية
سنت أمريكي

(٢٨) منافع نهاية الخدمة

تدير المجموعة عدة برامج ذات منافع محددة لنهاية الخدمة. تعتمد أحقية المشاركة في برامج المنافع المحددة على سنوات الخدمة المتواصلة أو تاريخ التوظيف. وتحدد المنافع على سنوات الخدمة للموظف.

الإفتراضات الرئيسية المستخدمة لغرض الاحتساب:

٢٠٢٠	٢٠٢١
٪٣,٥	٪٣,٢
٪٣,٥	٪٣,٢
٪٣,٣	٪٣,٣

معدل الخصم
المردود المتوقع على الموجودات
الزيادات المستقبلية على الرواتب

التغيير في الافتراضات ليس له تأثير جوهري على المطلوبات المحتسبة.

الحركة في المطلوبات المحتسبة في بيان المركز المالي:

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٧,٢١٠	٦,٦٥٢
٧٥٤	٤٢٥
(١,٣١٢)	(١,٦٤١)
٦,٦٥٢	٥,٤٣٦

الرصيد في ١ يناير
مستحقات العام
مدفوعات خلال العام
الرصيد في ٣١ ديسمبر

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٢٩) العقود الآجلة للعملة الأجنبية

تقوم المجموعة وضمن أنشطتها الاعتيادية بالدخول في عقود آجلة للعملة الأجنبية للإحتراز من مخاطر العملات بما يتعلق بالإستثمارات والمطلوبات التأمينية المقومة بعملة أجنبية. وفي حالة بيع أو سداد أي إستثمار تم الإحتراز له قبل موعد استحقاقه، فإن سياسة المجموعة عامة الدخول في عقود آجلة مقابل للعملة بنفس القيمة وتاريخ الاستحقاق. لا يتم احتساب القيمة الإسمية لهذه الأدوات المالية في البيانات المالية الموحدة للمجموعة، ولكن القيم العادلة يتم إحتسابها كموجودات أو مطلوبات كلما كان مناسباً على أن التغيرات في القيمة العادلة يتم تحميلها إلى بيان الربح أو الخسارة. وتلتزم المجموعة وفقاً لهذه العقود بمبادلة التدفقات النقدية التي سيتم استلامها مستقبلاً من الإستثمارات المقومة بعملة أجنبية بما يعادلها من الدولارات الأمريكية وفقاً لمعدلات صرف محددة مسبقاً. الأطراف المقابلة في هذه العمليات هي مؤسسات مالية رائدة.

(أ) العقود الآجلة للعملة الأجنبية – بالعملة:

بآلاف الدولارات الأمريكية			
٢٠٢٠		٢٠٢١	
القيمة الأسمية المباعة	القيمة الأسمية المشتراة	القيمة الأسمية المباعة	القيمة الأسمية المشتراة
١٤,٤٦٠	-	١٤,٢٩٢	-
٢,٧٩٣	-	٣,٨١٠	-
-	-	-	-
-	-	-	-
١٧,٢٥٣	-	١٨,١٠٢	-

يورو
جنيه إسترليني
ين ياباني
أخرى

القيم الأسمية هي مبالغ العقود المستخدمة في احتساب التدفقات النقدية التي سيتم مبادلتها. وتعد هذه القيم أساساً متعارفاً لقياس حجم العمليات القائمة. ولكنها لا تمثل المخاطر الائتمانية أو السوقية.

(ب) العقود الآجلة للعملة الأجنبية – الفترة المتبقية للإستحقاق:

جميع العقود الآجلة للعملة الأجنبية القائمة تستحق خلال سنة واحدة أو أقل.

(ج) العقود الآجلة للعملة الأجنبية – أرباح وخسائر غير محققة:

يلخص الجدول التالي القيمة العادلة للمحفظة الإحترازية للمجموعة من العقود الآجلة للعملة الأجنبية في تاريخ بيان المركز المالي، مفصلة وفقاً للعقود التي تمثل موقف ربح غير محقق والعقود التي تمثل موقف خسارة غير محققة.

بآلاف الدولارات الأمريكية			
٢٠٢٠		٢٠٢١	
بيع	شراء	بيع	شراء
-	-	٣٠٤	-
(٦٠٤)	-	-	-
(٦٠٤)	-	٣٠٤	-

أرباح غير محققة
خسائر غير محققة

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٣٠) تسوية صافي النتيجة مع التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية

بالآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١٢,٦٦٧	٢٤,٤١١
(١٥٣,٨٣٩)	(١١٣,٦٦٦)
٣٥,٠٧٨	١٢,٧٩٠
٦٢,٥٧٢	٦,٦٣٨
٥,٠١٢	(١١,٤٢٣)
(٣٨,٥١٠)	(٨١,٢٥٠)

ربح السنة
التغير في صناديق التأمين
التغير في ذمم التأمين المدينة/الدائنة، صافي
التغير في الإيرادات المستحقة
التغير في الموجودات/المطلوبات الأخرى، صافي
صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية

(٣١) تسوية المطلوبات الناتجة من الأنشطة التمويلية

بالآلاف الدولارات الأمريكية			
حصة غير مسيطرة	أرباح أسهم	مصاريف اقتراض	قروض
١٧,٩٥٢	٢,٧٣٩	٧٥	٧,٠٠٠
(٨٢٤)	-	-	-
(٦٢)	-	-	-
-	-	-	(٧,٠٠٠)
-	-	(١٨٧)	-
-	-	١١٢	-
-	(٢,٤١٨)	-	-
١٧,٠٦٦	٣٢١	-	-
٣٤٩	-	-	-
-	(٨٧)	-	-
(٤,٦٠٠)	-	-	-
١٢,٨١٥	٢٣٤	-	-

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٩
حصة الدخل الشامل
بيع شركة تابعة - حصة الأقلية
سداد القروض
فوائد مدفوعة خلال السنة
فائدة محتسبة للسنة
أرباح أسهم مدفوعة خلال السنة
الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠
حصة الدخل الشامل
تعديلات تحويل العملة على ارباح الأسهم
تخفيض رأس مال شركة تابعة
الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٣٢) الإفصاح عن القيمة العادلة

يظهر الجدول التالي القيمة العادلة للأدوات المالية للمجموعة:

بالآلاف الدولارات الأمريكية						
٢٠٢١						
القيمة العادلة	القيمة الدفترية					بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
	المجموع	بالتكلفة المطفاة	متوفرة للبيع	محتفظ بها حتى تاريخ الإستحقاق	قروض وضمم مدينة	
٥٩,٠٥٥	٥٩,٠٥٥	-	-	-	٥٩,٠٥٥	-
٤٢٤,٦٦٤	٤٢٤,٤٤٥	-	٣٠٤,٦٠٦	١٤,٠٦٢	٣٦٠	١٠٥,٤١٧
٢,١٤٨	٢,١٤٨	-	-	-	٢,١٤٨	-
٢٩,١٤١	٢٩,١٤١	-	-	-	٢٩,١٤١	-
٢١,٧٢٨	٢١,٧٢٨	-	-	-	٢١,٧٢٨	-
٢٠,٦٠٧	٢٠,٦٠٧	-	-	-	٢٠,٦٠٧	-
٤٩,٨٦٣	٤٩,٨٦٣	٤٩,٨٦٣	-	-	-	-
١٤,٧٦١	١٤,٧٦١	١٤,٧٦١	-	-	-	-

الموجودات
النقد وأرصدة لدى البنوك
إستثمارات
إيرادات مستحقة
ضم تأمين مدينة
ودائع لدى شركات التأمين
موجودات أخرى

المطلوبات
ضم تأمين دائنة
مطلوبات أخرى

بالآلاف الدولارات الأمريكية						
٢٠٢٠						
القيمة العادلة	القيمة الدفترية					بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
	المجموع	بالتكلفة المطفاة	متوفرة للبيع	محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق	قروض وضمم مدينة	
١٠٠,٥٠٠	١٠٠,٥٠٠	-	-	-	١٠٠,٥٠٠	-
٤٥٤,٦٥٢	٤٥٤,١١٢	-	٣٠٩,١٥٣	٧,٩٢١	٢٦٥	١٣٦,٧٧٣
٨,٧٨٦	٨,٧٨٦	-	-	-	٨,٧٨٦	-
٧٢,٧٣٢	٧٢,٧٣٢	-	-	-	٧٢,٧٣٢	-
٢٠,٩١٧	٢٠,٩١٧	-	-	-	٢٠,٩١٧	-
٣٦,٣٤٨	٣٦,٣٤٨	-	-	-	٣٦,٣٤٨	-
٨٠,٦٦٤	٨٠,٦٦٤	٨٠,٦٦٤	-	-	-	-
١٩,٣٣٨	١٩,٣٣٨	١٩,٣٣٨	-	-	-	-

الموجودات
النقد وأرصدة لدى البنوك
إستثمارات
إيرادات مستحقة
ضم تأمين مدينة
ودائع لدى شركات التأمين
موجودات أخرى

المطلوبات
ضم تأمين دائنة
مطلوبات أخرى

لا تمثل البيانات المفصّل عنها في الجدول أعلاه مؤشراً للقيمة الصافية للمجموعة.

القيمة العادلة هي القيمة المستلمة لبيع أحد الموجودات أو المدفوعة لتحويل المطلوبات في عملية منظمة بين المشاركين في السوق في تاريخ القياس في السوق الرئيسي، أو في غيابها في السوق الأكثر فائدة التي يمكن للمجموعة الوصول إليه في ذلك التاريخ. القيمة العادلة للمطلوبات تعكس مخاطر عدم الأداء.

حسب توفر المعلومات، تقيس المجموعة القيمة العادلة للأداة باستخدام السعر المعروف في سوق نشط لتلك الأداة. يعتبر السوق نشطاً عندما تكون المعاملات للموجودات أو المطلوبات تجري مع وتيرة وحجم كاف لتوفير معلومات التسعير على أساس مستمر.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

(٣٢) الإفصاح عن القيمة العادلة (تابع)

إذا لم يكن هناك سعر مدرج في سوق نشط، تتبع المجموعة تقنيات التقييم التي تزيد من استخدام المدخلات ذات الصلة والقابلة للرصد والتي تقلل من استخدام المدخلات الغير قابلة للرصد. تتضمن تقنية التقييم المختارة جميع العوامل التي تؤخذ بعين الاعتبار من قبل المشاركين في السوق لتسعير الصفقة.

تم استخدام الطرق والفرضيات التالية لتقدير القيمة العادلة للأدوات المالية :

(أ) عام:

تم اعتبار القيمة الدفترية للأدوات المالية للمجموعة ما عدا الإستثمارات والعقود الآجلة للعملة الأجنبية، مقارنة للقيمة العادلة نظراً للاستحقاق الفوري أو القصير الأجل لهذه الأدوات المالية.

وبالتالي، لا يتم الإفصاح عن تفاصيل مقياس القيمة العادلة.

(ب) الإستثمارات:

تقيس الشركة القيم العادلة باستخدام تراتبية القيمة العادلة الذي يعكس تأثير المعلومات في عمل القياس:

- الفئة الأولى: الأسعار المدرجة (غير معدلة) في أسواق نشطة لموجودات ومطلوبات المماثلة.
 - الفئة الثانية: تقنيات التقييم المبنية على مدخلات قابلة للرصد. إما بشكل مباشر (مثل الأسعار) أو غير مباشر (مثل ما يشتق عن الأسعار). وتشمل هذه الفئة الأدوات المقيمة باستخدام: أسعار الأسواق المسجلة في الأسواق النشطة لأدوات مشابهة؛ الأسعار المسجلة لأدوات مماثلة أو مشابهة في الأسواق التي تعتبر أقل نشاطاً أو وسائل تقييم أخرى حيث تكون كل المدخلات ذات الأهمية واضحة بشكل مباشر أو غير مباشر في بيانات الأسواق.
 - الفئة الثالثة: تقنيات التقييم المبنية على مدخلات غير قابلة للرصد، وتشمل هذه الفئة كل الأدوات ذات تقنيات التقييم الفني التي ليست مبنية على مدخلات قابلة للرصد والمدخلات الغير قابلة للرصد لها تأثير كبير في تقييم الأدوات المالية. وتشمل هذه الفئة الأدوات التي يتم تقييمها على أساس أسعار الأسواق المعلنة لأدوات مماثلة حيث تتطلب تعديلات هامة غير مرصودة أو فرضيات لتعكس الفروق بين الأدوات.
- تشمل تقنيات التقييم القيمة الصافية الحالية ونماذج التدفقات النقدية المخفضة ونماذج التقييم الأخرى. وتضم إفتراضات ومدخلات مستخدمة في تقييم أسعار فائدة خالية من المخاطر، وأسعار السندات والأسهم وأسعار صرف العملات الأجنبية. الهدف من تقنية التقييم هو الوصول إلى قياس القيمة العادلة التي تعكس السعر المستلم لبيع الأصول في تاريخ القياس.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

٣٢ الإفصاح عن القيمة العادلة (تابع)

يحلل الجدول التالي الأدوات المالية، التي تقاس بالقيمة العادلة بنهاية الفترة بمستوى تراتبية القيمة العادلة والتي يعترف بها في قياس القيمة.

بآلاف الدولارات الأمريكية			
المجموع	الفئة الثالثة	الفئة الثانية	الفئة الأولى
١٠٥,٤١٧	-	٨٧,٠٣٤	١٨,٣٨٣
٢٨٧,٢٩٠	-	١٤٠,٩٨٢	١٤٦,٣٠٨
٣,٢٠٥	٣,٢٠٥	-	-
١٤,١١١	١٤,١١١	-	-
٣٠٤	-	٣٠٤	-
٤١٠,٣٢٧	١٧,٣١٦	٢٢٨,٣٢٠	١٦٤,٦٩١

٢٠٢١

بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
مصنفة بالقيمة العادلة عند الاحتساب المبدئي
سندات دين

متوفرة للبيع

سندات دين
أسهم شركات غير مدرجة
أخرى

العقود الآجلة للعملة الأجنبية

بآلاف الدولارات الأمريكية			
المجموع	الفئة الثالثة	الفئة الثانية	الفئة الأولى
١٨,٥٦٧	-	-	١٨,٥٦٧
١١٨,٢٠٦	-	٤٨,٩٠٨	٦٩,٢٩٨
٢٨٦,٤٦٥	-	١٧٧,٤٦٨	١٠٨,٩٩٧
٣,١٠٣	-	-	٣,١٠٣
٣,٣٤٩	٣,٣٤٩	-	-
١٦,٢٣٦	١٦,٢٣٦	-	-
(٦٠٤)	-	(٦٠٤)	-
٤٤٥,٣٢٢	١٩,٥٨٥	٢٢٥,٧٧٢	١٩٩,٩٦٥

٢٠٢٠

بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

محتفظ بها بغرض المتاجرة

أسهم شركات مدرجة

مصنفة بالقيمة العادلة عند الاحتساب المبدئي

سندات دين

متوفرة للبيع

سندات دين

أسهم شركات مدرجة

أسهم شركات غير مدرجة

أخرى

العقود الآجلة للعملة الأجنبية

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٣٢) الإفصاح عن القيمة العادلة (تابع)

يبين الجدول أدناه الحركة في الموجودات المالية من الفئة ٣ المقاسة بالقيمة العادلة:

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
المجموع	أخرى	أسهم غير مدرجة
١٩,٥٨٥	١٦,٢٣٦	٣,٣٤٩
١,٣٥٩	١,١٨٠	١٧٩
٥٣٠	٥١٨	١٢
(٤,١٥٨)	(٣,٨٢٣)	(٣٣٥)
١٧,٣١٦	١٤,١١١	٣,٢٠٥

الأرصدة في ١ يناير ٢٠٢١

الربح المحتسب في:

- الدخل الشامل الآخر

إستثمارات تمت خلال السنة

إستثمارات مسترجعة خلال السنة

الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
المجموع	أخرى	أسهم غير مدرجة
٢٢,٥٢١	١٧,٨٦٨	٤,٦٥٣
(١,٥٨١)	(٣٤٠)	(١,٢٤١)
١,٠٣٧	١,٠١٠	٢٧
(٢,٣٩٢)	(٢,٣٠٢)	(٩٠)
١٩,٥٨٥	١٦,٢٣٦	٣,٣٤٩

الأرصدة في ١ يناير ٢٠٢٠

الربح المحتسب في:

- الدخل الشامل الآخر

إستثمارات تمت خلال السنة

إستثمارات مسترجعة خلال السنة

الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠

تستند القيمة الدفترية للإستثمار في الفئة ٣ على مدخلات غير قابلة للرصد وتعكس حصة متناسبة من القيم العادلة للشركات المعنية وصافي الأصول ذات العلاقة. لا تتوقع المجموعة أن تتغير القيمة العادلة للموجودات تحت الفئة ٢ والفئة ٣ بشكل جوهري عند تغيير واحد أو أكثر من المدخلات القابلة للرصد/الغير قابلة للرصد. تتم مراجعة تقييم هذه الإستثمارات كل ربع سنة ويتم تحديثها عند الضرورة على أساس المعلومات الواردة من المستثمر ومدراء الإستثمارات. تعترف المجموعة بالتحويلات بين مستويات التسلسل الهرمي للقيمة العادلة في نهاية فترة التقرير التي حدث خلالها التغيير. بالنسبة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١، لم تكن هناك عمليات نقل من وإلى الفئة ١، والفئة ٢، والفئة ٣ (٣١ ديسمبر ٢٠٢٠: تم تحويل ٢٢٥,٨ مليون دولار أمريكي من الفئة ١ إلى الفئة ٢). القيمة العادلة هي تقديرات، ولا تعبر بالضرورة عن السعر الذي سيتم به بيع الإستثمار. وحيث يتطلب تحديد القيمة العادلة حكم موضوعي، ونظراً لعدم اليقين التام في الافتراضات المتعلقة بمعدلات الرسملة، وأسعار الخصم، والتأجير وغيرها من العوامل، قد يكون المبلغ الذي سوف يتحقق من قبل المجموعة عند التخلص من إستثماراتها مختلف كثيراً عن القيمة التي يتم تسجيلها في البيانات المالية الموحدة، وقد يكون الفرق جوهري.

(ج) العقود الآجلة للعملة الأجنبية:

تم تقدير القيمة العادلة للعقود الآجلة للعملة الأجنبية المستخدمة بغرض الإحتراز على أساس الأسعار المدرجة لنفس العملات.

(د) القيمة العادلة أقل من القيمة الدفترية:

تتغير القيمة العادلة للأوراق المالية المدينة التي تحمل معدلات فائدة ثابتة وفقاً للتغير في معدلات الفائدة السوقية. إلا أن القيمة الدفترية لهذه الموجودات المالية المحفوظ بها لتاريخ الاستحقاق لم تخفض إلى قيمتها العادلة إذا كانت أقل. نظراً لأن هذه التغيرات في معدلات السوق تعتبر ذات طبيعة مؤقتة. كما أن الإدارة تعترم، وتمتلك الموارد والقدرة المالية على الاحتفاظ عادةً بمثل هذه الإستثمارات حتى تاريخ استحقاقها.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)

الإعفاء المؤقت من المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٩) (٣٣)

٢٠٢١

(أ) القيمة العادلة و التغيرات في القيمة العادلة:

بآلاف الدولارات الأمريكية	
القيمة العادلة	التغيرات في القيمة العادلة خلال السنة
٢١٨,٦٧٤	٢٥,٢٢٦
٢٧٧,١١٢	١٠,٦١٤
٤٩٥,٧٨٦	٣٥,٨٤٠

- i. الموجودات المالية التي ليست تدفقاتها النقدية فقط مدفوعات رأس المال و الفائدة
ii. جميع الموجودات المالية الأخرى التي ليست تدفقاتها النقدية فقط مدفوعات رأس المال و الفائدة

(ب) التعرض لمخاطر الإئتمان المتعلقة بإيضاح ٣٣ (أ) أعلاه :

بآلاف الدولارات الأمريكية	
القيمة العادلة	القيمة الدفترية
٢٧,٨٥٠	٢٧,٨٥٠
١٤٤,٦٥٣	١٤٤,٥٣١
٤٦,١٧١	٤٦,٠٧٤
٢١٨,٦٧٤	٢١٨,٤٥٥

- مؤسسات عالمية كبرى وحكومات دول منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية
- إستثمارات بدرجة أخرى
- أخرى

٢٠٢٠

(أ) القيمة العادلة و التغيرات في القيمة العادلة:

بآلاف الدولارات الأمريكية	
القيمة العادلة	التغيرات في القيمة العادلة خلال السنة
٢١٤,٧٠٢	٣,٨٥٥
٣٧٨,٧٣٣	٢٠٣
٥٩٣,٤٣٥	٤,٠٥٨

- i. الموجودات المالية التي ليست تدفقاتها النقدية فقط مدفوعات رأس المال و الفائدة
ii. جميع الموجودات المالية الأخرى التي ليست تدفقاتها النقدية فقط مدفوعات رأس المال و الفائدة

(ب) التعرض لمخاطر الإئتمان المتعلقة بإيضاح ٣٣ (أ) أعلاه :

بآلاف الدولارات الأمريكية	
القيمة العادلة	القيمة الدفترية
١٠,٠٤٤	١٠,٠٤٤
١٦٥,٠٠٧	١٦٤,٧٢٦
٣٩,٦٥١	٣٩,٣٩١
٢١٤,٧٠٢	٢١٤,١٦١

- مؤسسات عالمية كبرى وحكومات دول منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية
- إستثمارات بدرجة أخرى
- أخرى

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٣٤) الشركات التابعة الرئيسية والشركات الزميلة

(أ) الشركات التابعة والزميلة:

فيما يلي بيان بالشركات التابعة للشركة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠ :

بلد التأسيس	نسبة الملكية	حصص غير مسيطرة	الأنشطة الرئيسية
المملكة المتحدة	٪١٠٠	لا يوجد	إعادة تأمين
مملكة البحرين	٪١٠٠	لا يوجد	ضمان
الإمارات العربية المتحدة	٪٥٤	٪٤٦	إعادة تكافل

إن ملكية المجموعة في الشركات التابعة جميعها من الأسهم العادية ولم تتغير من تاريخ ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠ ما عدا تكافل ري ليمتد حيث تم تخفيض رأس المال من ٧٥ مليون دولار أمريكي إلى ٦٥ مليون دولار أمريكي. وقد قامت الشركة ببيع حصتها البالغة ٢٤% من حقوق الملكية في الشركة الزميلة غلوب ميد البحرين ذ.م.م في ديسمبر ٢٠٢١ ولا تزال تمتلك ٤٩% من أسهم الشركة الزميلة أريما لأنظمة التأمين ذ.م.م.

البيانات المالية لشركة تكافل ري ليمتد، أريج كابيتال ليمتد وشركة ضمانات الخليج المحدودة (ذ.م.م.) لم تعد على أساس الاستمرار المحاسبي بما أن تكافل ري ليمتد و أريج كابيتال ليمتد في مرحلة إمتداد المسؤوليات وشركة ضمانات الخليج المحدودة تحت التصفية الاختيارية.

(ب) الحصص في شركات تابعة: تكافل ري ليميتد:

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٢٠٢٠	٢٠٢١	
٪٤٦	٪٤٦	حصص غير مسيطرة
٥١,٦١٩	٣٩,٤١٧	مجموع الموجودات
١٤,٥١٧	١١,٥٥٨	مجموع المطلوبات
٣٧,١٠٢	٢٧,٨٥٩	صافي الموجودات
١٨٨	١٠٩	الدخل
(١,٩٣٨)	٧٥٣	ربح (خسارة) السنة
(١,٧٩٦)	٧٥٨	مجموع الدخل الشامل
(٨٢٦)	٣٤٩	الدخل الشامل المنسوب لحصص غير مسيطرة
(١,٥١٣)	(١,٩٧٢)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية
(٤,٢٧٢)	٣,٦٦٤	صافي النقد الناتج من (المستخدم في) الأنشطة الإستثمارية
-	(١٠,٠٠٠)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية
(٥,٧٨٥)	(٨,٣٠٨)	صافي النقص في النقد وما في حكمه

يتم توحيد صناديق المشاركين للشركة التابعة حيث يتم التحكم في هذه الصناديق وإدارتها من قبل الشركة التابعة والتي هي في وضع يمكنها من إدارة الأنشطة والعمليات.

(ج) الحصص في شركات تابعة: شركة ضمانات الخليج (ذ.م.م.):

في ٢٠١٨ الشركة التابعة ضمانات الخليج المحدودة (ذ.م.م.)، إستناداً إلى تقييمات الإدارة قامت بتخصيص مبلغ قدره ٢١,٥ مليون دولار أمريكي لخسائر محتملة. بعد تسوية بعض المطالبات تم تخفيض المخصص إلى ٧,٦ مليون أمريكي في دفاتر الشركة التابعة وبالتالي إدراجها في البيانات المالية الموحدة للمجموعة. إلا أن ذلك لا يمثل قبولاً لأي إلتزام أعلى من رأس مال شركة ضمانات الخليج (ذ.م.م.).

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٣٥) معاملات الأطراف ذات العلاقة

تمثل الأطراف ذات العلاقة المساهمين الرئيسيين، الشركات الزميلة، أعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة الرئيسيين للمجموعة والشركات الخاضعة للسيطره والسيطرة المشتركة أو متأثرة بدرجة كبيرة من قبل هذه الأطراف.

تسيطر حكومة دولة الامارات العربية المتحدة علي ٣,٣١٪ من أسهم المجموعة الصادرة من خلال المساهمين الرئيسيين جهاز الإمارات للإستثمار، الهيئة العامة للمعاشات والتأمينات الإجتماعية ومصرف الإمارات للتنمية في حين تسيطر حكومة ليبيا علي ٤,٤١٪ من أسهم المجموعة من خلال مصرف ليبيا المركزي. وليس لدى المجموعة أي معاملات هامة مع هذه الحكومات والمنشآت الخاضعة للسيطرة، والسيطرة المشتركة أو متأثرة بدرجة كبيرة من قبل هذه الحكومات.

فيما يلي موجز المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة:

(١) الشركات الزميلة:

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٤٧٣	٤٤٧
٥٧	١٩٨

- (أ) رسوم خدمات إداريه مقدمة من قبل شركة زميلة
(ب) أرصدة قائمة
- أرصدة ذمم دائنة

(٢) تعويضات ومزايا أعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة الرئيسيين:

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
١٨	٥٠٠
١٤٥	٢٦٧
٢٣	٤
٥٩٢	٣٤٧
١٣١	٤٩
٢٦	١٥
٥١٧	٥٦٦

- (أ) أعضاء مجلس الإدارة
- مكافآت مقترحة / مدفوعة
- رسوم حضور
- مصاريف سفر
(ب) تعويضات موظفين الإدارة الرئيسيين
- رواتب ومزايا أخرى قصيرة المدى للموظفين
- مزايا نهاية الخدمة
- أخرى
(ج) أرصدة مستحقة للإدارة العليا

تتم جميع المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة على أسس تجارية. من المتوقع تسوية جميع الأرصدة القائمة مع الأطراف ذات العلاقة خلال ١٢ شهر. لم يتم عمل مخصص في سنة ٢٠٢١ و ٢٠٢٠ لأي مبالغ قائمة مستحقة من الأطراف ذات العلاقة.

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تابع)**

(٣٦) الشركة الأم

يوضح الجدول التالي بيان المركز المالي غير الموحد للشركة الأم، المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢٠٢٠	٢٠٢١
٦٤,٨٥٩	٣٧,٣٥٤
٣٧٠,٧٤٥	٣٧١,٥٧٤
٨,٥٦٢	٢,٠٤٧
١٢,٩٣٥	١٠,٠٧١
٢٠,٦٩١	٢١,٣٤٨
٩٤٧	١١١
١٤,٠٧٨	١٠,٥٥٩
٨٦,١٢٢	٤٧,٢٦٦
٢٠,٥٢٦	١٥,٥٦٩
٧,٠٩٨	٦,٨١٧
٦٠٦,٥٦٣	٥٢٢,٧١٦
٢٨٤,٠٢١	١٨٤,٥١٨
٣١,٣٠٣	٢٧,٦٩٤
٤٥,٨٧٨	٤٤,٣٦١
٣٦١,٢٠٢	٢٥٦,٥٧٣
٢٢٠,٠٠٠	٢٢٠,٠٠٠
(١٤,٧٩٣)	(١٤,٧٩٣)
٥٦,٠٩٠	٥٤,٩٨٨
(١٥,٩٣٦)	٥,٩٤٨
٢٤٥,٣٦١	٢٦٦,١٤٣
٦٠٦,٥٦٣	٥٢٢,٧١٦

إيضاح

الموجودات

النقد وأرصدة لدى البنوك
إستثمارات
إيرادات مستحقة
ذمم تأمين مدينة
ودائع لدى شركات التأمين
تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة
حصة معيدي التأمين من المخصصات الفنية
موجودات أخرى
إستثمار في شركات تابعة وزميلة
عقارات ومعدات
مجموع الموجودات

المطلوبات

مخصصات فنية
ذمم تأمين دائنة
مطلوبات أخرى
مجموع المطلوبات

حقوق الملكية

رأس المال
أسهم الخزينة
الإحتياطيات
الأرباح المستبقاة (الخسائر المتراكمة)

مجموع حقوق الملكية

مجموع المطلوبات و حقوق الملكية

٢٠

(٣٧) أحداث ما بعد تاريخ بيان المركز المالي

يقترح أعضاء مجلس الإدارة رفع توصية باعتماد التخصيصات التالية في إجتماع الجمعية العمومية للمساهمين والتي سوف تعقد في ٢٩ مارس ٢٠٢٢:

بآلاف الدولارات الأمريكية
٥,٥٠٠
٥٠٠

أرباح نقدية بقيمة ٥,٥٠٠ دولار أمريكي عن كل سهم بقيمة دولار أمريكي واحد
مكافأة أعضاء مجلس الإدارة

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

(الافصاحات الإضافية المرفقة لا تشكل جزءاً من البيانات المالية الموحدة)

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

إفصاحات إضافية عن البيانات المالية الموحدة ذات العلاقة بالتأثير المالي لانتشار كوفيد ١٩

في ١١ مارس ٢٠٢٠ أعلنت منظمة الصحة العالمية تفشي وباء فيروس كورونا (كوفيد ١٩) وقد تطور إنتشار الفيروس بسرعة على الصعيد العالمي. وقد أحدث فيروس كورونا أيضًا شكوكًا كبيرة في الاقتصاد العالمي. اتخذت السلطات تدابير مختلفة لاحتواء الانتشار بما في ذلك تطبيق قيود السفر وتدابير الحجر الصحي.

قامت الإدارة بمراقبة أثر تطورات كوفيد ١٩ على عمليات الشركة ومركزها المالي، بما في ذلك الخسارة المحتملة في الإيرادات، والتأثير على تقييمات الأصول، والانخفاض في القيمة وغيرها من الأمور. وضعت الشركة أيضًا تدابير طوارئ تشمل على سبيل المثال لا الحصر تعزيز واختبار خطط استمرارية العمل.

عند إعداد البيانات المالية الموحدة، فإن التقديرات التي اتخذتها الإدارة في تطبيق السياسات المحاسبية ومصادر التقدير خاضعة لعدم اليقين وذلك بسبب التأثيرات المحتملة لتقلبات الاقتصاد الحالية، وان هذه التقديرات تمثل أفضل تقييم من قبل الإدارة بناءً على المعلومات المتاحة أو الملحوظة.

كان للجائحة وكذلك الإجراءات والسياسات الناتجة عنها بعض التأثير على المجموعة:

- انخفاض في تقييمات الأصول وبالأساس في الاستثمارات التي اتخذت المجموعة لها مخصصات انخفاض قيمة مناسبة.
- خسائر الاستثمار بسبب تقلبات السوق والركود الاقتصادي.
- زيادة المصروفات العمومية بسبب التكلفة المتعلقة بالإجراءات الوقائية اللازمة ومتطلبات خطة استمرارية تصريف الأعمال.
- التكاليف الرأسمالية المتعلقة بتنفيذ خطط العمل عن بعد للطوارئ.

فيما يلي أدناه التأثير الإجمالي لجائحة كوفيد ١٩ على البيانات المالية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١ وفقا لتقييم المجموعة:

التكاليف المالية

بآلاف الدولارات الأمريكية
٣١ ديسمبر ٢٠٢١
٨٥
٨٥

تعقيم وتطهير المبنى والمطهرات والأقنعة والقفازات وتكلفة الاستهلاك وبرامج الحاسوب وما الى ذلك

التكاليف الرأسمالية

بآلاف الدولارات الأمريكية
٣١ ديسمبر ٢٠٢١
٢
٢

تكلفة أجهزة الكمبيوتر المحمولة والطابعات

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

افصاحات إضافية عن البيانات المالية الموحدة ذات العلاقة بالتأثير المالي لانتشار كوفيد ١٩ (تابع)

تم تقديم المعلومات الإضافية أعلاه امتثالاً لتعميم رقم ٢٠٢٠/٢٥٩/OG الصادر عن مصرف البحرين المركزي (التأثير المالي المتعلق بكوفيد ١٩) المؤرخ في ١٤ يوليو ٢٠٢٠.

ولا ينبغي اعتبار المعلومات بمثابة مؤشر على نتائج السنة بأكملها أو الاعتماد عليها لأي أغراض أخرى. وبما أن وضع كوفيد ١٩ غير مؤكد ولا يزال في مرحلة التطور، فإن التأثير المذكور أعلاه هو حتى تاريخ إعداد هذه المعلومات. قد تتغير الظروف مما قد يؤدي إلى أن تكون تلك المعلومات قديمة. وبالإضافة إلى ذلك، لا تمثل هذه المعلومات تقييماً شاملاً كاملاً لتأثير كوفيد ١٩. لا تخضع هذه المعلومات لمراجعة رسمية من قبل المدققين الخارجيين.